



# MUNICIPAL Gazette MUNICIPALE DE—OF Montreal

Toutes communications se rapportant aux annonces ou aux abonnements devront être adressées tout simplement comme suit:  
"LA GAZETTE MUNICIPALE".  
Bureau de Poste: 465 ou 42 Place Jacques-Cartier, Montréal.  
Toutes communications se rapportant à la rédaction, devront être adressées comme suit:  
"LA GAZETTE MUNICIPALE"  
Hôtel de Ville, . . . . . Montréal

—(o)—  
All communications relative to advertisements or subscription, should be addressed simply as follows:  
"THE MUNICIPAL GAZETTE"  
Post Office Box: 465 or 42 Jacques-Cartier Square, Montreal  
All communications relative to the editorial part of the paper should be addressed as follows:  
"THE MUNICIPAL GAZETTE"  
City Hall . . . . . Montreal.  
Telephone Main 4240.

Paraît le lundi matin  
Published every Monday morning  
Abonnements \$4 par an  
Subscriptions \$4 a year  
Payables d'avance  
Payable in advance

Organe officiel de la Corporation de la Ville de Montréal  
Official organ of the Corporation of the City of Montreal  
CANADA

## BANQUE D'HOCHELAGA

Capital Autorisé	- - -	\$4,000,000
Capital Payé	- - -	\$3,000,000
Fonds de Réserve	- - -	\$2,650,000
Total de l'actif au delà de	- - -	\$29,000,000

DIRECTEURS :

HON. J.-D. ROLLAND, Président  
J.-A. VAILLANCOURT, Ecr. Vice Prés.  
ALPH. TURCOTTE, Ecr.  
E.-H. LEMAY, Ecr.  
Hon. J.-M. WILSON.  
HON. F. L. BEIQUÉ, C. R.  
Col. CHAS A. SMART.

F.-G. LEDUC, Gérant  
BEAUDRY LEMAN, Surintendant des agences  
E.-C. VIDRICAIRE, Assistant-Gérant  
Yvon Lamarre, Inspecteur

BUREAUX DE QUARTIERS :

Ave. Mont-Royal, Maisonneuve,  
Rue St-Catherine E., Pointe St-Charles,  
Rue St-Catherine C., St-Edouard,  
St Viateur, Villeroy,  
Rue Notre-Dame, O., St-Henri,  
Hochelaga, Quartier Laurier,  
Verdun, Viauville,  
DeLorimier, Quartier Enard,  
Ave. de Lanaudière, Longue Pointe.

SUCCURSALES :

Berthierville, P. Q.	Sherbrooke, P. Q.
Edmonton, Alta.	St-Boniface, Man.
Fournier, Ont.	Ste Geneviève de
Joliette, P. Q.	Pierrefonds, P. Q.
Lachine, P. Q.	Sorel, P. Q.
Laprairie, P. Q.	St-Hyacinthe, P. Q.
L'Assomption, P. Q.	St-Jacques l'Achigan.
Longueuil, P. Q.	St-Jérôme, P. Q.
Louiseville, P. Q.	St-Pierre, Man.
Mont Laurier, P. Q.	Trois-Rivières, P. Q.
Québec, P. Q.	Valleyfield, P. Q.
" St-Roch, P. Q.	Vankleek Hill, Ont.
	Winnipeg, Man.

## Bank of Montreal

(Etablie en 1817)  
Incorporée par Acte du Parlement  
(Capital versé) . . . . . \$16,000,000.00  
Réserve . . . . . 16,000,000.00  
Profits non divisés . . . . . 802,814.94  
BUREAU CHEF . . . . . MONTREAL

Bureau des Directeurs.  
Très Hon. Lord Strathcona et Mont Royal,  
G.C.M.G., G.C.V.O., Président Honoraire  
R. B. Angus, président.  
H. V. MEREDITH, Vice-Président.  
E. B. Greenshields, Sir William Macdonald.  
James Ross, Hon. Robt. Mackay.  
Sir Thos. Shaughnessy, K. C. V. O.  
David Morrice, C. B. Gordon.  
A. Baumgarten, C. B. Gordon.  
H. R. Drummond, D. Forbes, Angus  
H. V. Meredith, Gérant Général.  
A. MACNIDER, Inspecteur en Chef et Su-  
r-intendant des Succursales.  
C. SWEBBY, Surt. des Succursales, Col.  
Anglaise.  
A. D. Braithwaite, Surt. des Succ., Ont.  
F. J. COCKBURN, Surt. des Succ., Québec  
E. P. WINSLOW, Surt. des Succ., N.-O.  
D. R. OLARKE, Surt. des Succursales,  
Prov. Maritimes et Terre-Neuve.

Succursales en Canada ;  
Dans toutes les principales cités et villes  
des provinces suivantes :  
Ontario, Ile du Prince Edouard,  
Québec, Nouvelle Ecosse, Nouveau Bruns-  
wick, Nord-Ouest, Colombie Anglaise.  
A l'Etranger :  
LONDRES, Angleterre, 47 rue Threadnee-  
die, E. C. F. Williams Taylor, Gérant.  
NEW-YORK, N. Y., 64 rue Wall, R. Y.  
Hebden, W. A. Bog, J. T. Molineux.  
Agents.  
CHICAGO, Ill., 108 South LaSalle St.  
SPOKANE, Etat de Washington.  
ST-JEAN, Terre-neuve.  
BIROHY COVE, Terre-neuve.  
GRAND FALLS, Terre-neuve.  
MEXICO CITY, Mexico, D. F.

BANQUIERS :

En Grande Bretagne, Londres: La Banque  
d'Angleterre, The Union of London et  
Smith's Bank Ltd., London County and  
Westminster Bank, The National  
Provincial Bank, The Bank of Liverpool Ltd.,  
Liverpool; The British Linen Bank et ses  
Ecosse : The British Linen Bank et ses  
Succursales.  
Aux Etats-Unis, New-York: The National  
City Bank, National Bank of Commerce,  
National Park Bank.  
Buffalo: The Marine National Bank.  
San Francisco: First National Bank. The  
Anglo and London Paris National Bank.  
Philadelphie: Fourth Street National Bank.  
Boston: The Merchants National Bank.

AGENTS A L'ETRANGER :

PARIS: Crédit Lyonnais Comptoir National  
d'Escompte de Paris, Banque Suisse et  
Française. BERLIN Deutsche Bank. INDE,  
CHINE ET JAPON, Chartered Bank of India Aus-  
tralia et China Hong Kong and Shanghai  
Banking Corporation. AUSTRALIE et NOU-  
VELLE ZELANDE, Bank of New South Wales  
Queensland National Bank, Union Bank  
of Australia. Amérique du Sud—République  
Argentine—London et River Plate Bank  
Ltd. BOLIVIE—W. R. Grace & Co. BRÉSIL  
—London & Brazilian Bank Ltd. GUINÉE  
Anglaise—Colonial Bank. PÉROU—W. R.  
Grace & Co.

## W. McNally & Co.

### Builders & Contractors

### Supplies

Scotch Derricks,  
Drain Pipes and  
General Builders  
Supplies

50 McGill Street  
MONTREAL

Bell Telephone : MAIN 3721

AVIS

L'Assemblée Générale Annuelle des Ac-  
tionnaires de

La Compagnie de Publications Commerciales

The Trades Publishing, Company.

aura lieu au siège principal de la Compa-  
gnie, 42 Place Jacques-Cartier.

Lundi, le 27 Janvier 1913

Par ordre

J. A. LAQUERRE,  
Secrétaire

### A VENDRE

"TAMCO" Pierre Concassée,  
de toutes dimensions. Gravois  
pour couvertures. Pierre artifi-  
cielle "Roman." Brique pressée  
"Milton." Concasseurs de pierre.  
Pompes à Incendies, etc.  
T. A. MORRISON & CIE,  
204 Rue St-Jacques,  
Tél. Main 4532. Montréal.







Paraît le lundi matin  
Published every Monday morning

Abonnements \$4 par an  
Subscriptions \$4 a year  
Payables d'avance  
Payable in advance

MUNICIPAL  
**Gazette**  
MUNICIPALE  
DE—OF  
**Montreal**

Organe officiel de la Corporation de la Ville de Montréal  
Official organ of the Corporation of the City of Montreal  
CANADA

— Toutes communications se rapportant aux annonces ou aux abonnements devront être adressées tout simplement comme suit:

“LA GAZETTE MUNICIPALE”  
Bureau de Poste: 465 ou 42 Place Jacques-Cartier, Montréal.  
— Toutes communications se rapportant à la rédaction, devront être adressées comme suit:  
“LA GAZETTE MUNICIPALE”  
Hôtel de Ville, . . . . . Montréal

— All communications relative to advertisements or subscription, should be addressed simply as follows:

“THE MUNICIPAL GAZETTE”  
Post Office Box: 465 or 42 Jacques-Cartier Square, Montreal  
All communications relative to the editorial part of the paper should be addressed as follows:  
“THE MUNICIPAL GAZETTE”  
City Hall . . . . . Montreal.  
Telephone Main 4240.

No. 466

**REGLEMENT AU SUJET DE L'ENTRETIEN DES TERRAINS VACANTS.**

(Adopté le 2 décembre 1912).

A une assemblée spéciale du Conseil de la Cité de Montréal, tenue dans l'Hôtel de Ville, ce deuxième jour de décembre mil neuf cent douze, en la manière et suivant les formalités prescrites dans et par l'acte d'incorporation de ladite Cité, à laquelle assemblée sont présents la majorité des membres de tout le Conseil, savoir: Son Honneur le Maire, M. Arsène Lavallée, les échevins L. A. Lapointe, O'Connell, Ward, Robinson, Prud'homme, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Létourneau, Mayrand, Emard, Bastien, Turcot, Drummond, Larivière, Martin, Fraser, Séguin, Giroux, Stroud, Poissant, Blumenthal, Vandelaç, Macdonald, Ménard, Judge.

Il est ordonné et statué par ledit Conseil comme suit:

Sect. 1.—Les occupants ou propriétaires de tout terrain sauf les terres en culture, devront, entre le 15 juillet et le 15 août de chaque année, couper et détruire toutes herbes sèches et inflammables offrant des dangers d'incendie.

Sect. 2.—Toute personne qui contreviendra aux dispositions de ce règlement sera passible d'une amende avec ou sans frais, selon le cas, d'un emprisonnement, le montant de ladite amende et le terme d'emprisonnement à être fixés par la Cour du Recorder de la Cité de Montréal, à sa discrétion; mais ladite amende ne dépassera pas quarante dollars et l'emprisonnement n'excèdera pas deux mois de calendrier; ledit emprisonnement, cependant, devant cesser en tout temps avant l'expiration du terme fixé par ladite Cour du Recorder sur paiement de ladite amende et des frais, selon le cas, et si l'infraction est réitérée, cette récidive constituera, jour par jour, après sommation ou arrestation, une offense séparée.

\*\*\*

No. 467

**REGLEMENT PRESCRIVANT L'ARRET DES VOITURES DANS CERTAINS CAS.**

(Adopté le 2 décembre 1912).

A une assemblée spéciale du Conseil de la Cité de Montréal, tenue dans l'Hôtel de Ville, ce deuxième jour de décembre mil neuf cent douze, en la manière et suivant les formalités prescrites dans et par l'acte d'incorporation de ladite Cité, à laquelle assemblée sont présents la majorité des membres de tout le Conseil, savoir: Son Honneur le Maire, M. Arsène Lavallée, les échevins L. A. Lapointe,

No. 466

**BY-LAW TO PROVIDE FOR CARE OF VACANT LOTS**

(Adopted 2nd December, 1912)

At a special meeting of the Council of the City of Montreal held in the City Hall, this second day of December, one thousand nine hundred and twelve, after the observance of the formalities prescribed in and by the act of incorporation of the said City, at which meeting a majority of the members of the whole Council are present, viz: His Worship the Mayor, Arsène Lavallée, Esquire, Aldermen L. A. Lapointe, O'Connell, Ward, Robinson, Prud'homme, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Létourneau, Mayrand, Emard, Bastien, Turcot, Drummond, Larivière, Martin, Fraser, Séguin, Giroux, Stroud, Poissant, Blumenthal, Vandelaç, Macdonald, Ménard, Judge.

It was ordained and enacted by the said Council as follows:

Sect. 1.—The occupants or owners of any lot of land, except farm lands, shall, between the 15th July and the 15th August of each year, cut and destroy all dry and inflammable weeds existing thereon which may be a source of danger of fire.

Sect. 2.—Every person offending against the provisions of this by-law shall be liable to a fine with or without costs and in default of immediate payment of said fine, with or without cost, as the case may be, to an imprisonment, the amount of said fine and the term of imprisonment to be fixed by the Recorder's Court of the City of Montreal at its discretion; but such fine shall not exceed the sum of forty dollars and the imprisonment shall not be for a longer period than two calendar months; the said imprisonment, however, to cease at any time before the expiration of the term fixed by the said Recorder's Court upon payment of the said fine, or fine and costs, as the case may be; and if the infraction is repeated, such repetition shall, day by day, constitute, upon summons or arrest, a separate offence.

No. 467

**BY-LAW TO PROVIDE FOR THE STOPPING OF VEHICLES IN CERTAIN CASES.**

(Adopted 2nd December, 1912)

At a special meeting of the Council of the City of Montreal held in the City Hall, this second day of December, one thousand nine hundred and twelve, after the observance of the formalities prescribed in and by the act of incorporation of the said City, at which meeting a majority of the members of the whole Council are present, viz: His Worship the Mayor, Arsène Lavallée

O'Connell, Ward, Robinson, Prud'homme, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Létourneau, Mayrand, Emard, Bastien, Turcot, Drummond, Larivière, Martin, Fraser, Séguin, Giroux, Stroud, Poissant, Blumenthal, Vandelac, Macdonald, Ménard, Judge.

Il est ordonné et statué par ledit Conseil comme suit:

Section 1.—A l'approche des ambulances ou des voitures et appareils à incendie, répondant à un appel dans la Cité, le propriétaire ou le conducteur de toute voiture ou de tout véhicule à moteur quelconque, sera tenu de se ranger à droite le long du trottoir et d'y rester stationnaire jusqu'à ce que les ambulances, voitures et appareils à incendie soient passés. Dans le cas d'un tramway, le garde-moteur devra l'arrêter aussi promptement que possible et ne le remettre en mouvement que lorsque lesdites ambulances, voitures et appareils à incendie seront passés.

Section 2.—Toute personne qui contreviendra à la disposition ci-dessus de ce règlement sera passible d'une amende avec ou sans frais, et à défaut du paiement immédiat de ladite amende avec ou sans frais, selon le cas, d'un emprisonnement, le montant de ladite amende et le terme d'emprisonnement à être fixés par la Cour du Recorder de la Cité de Montréal, à sa discrétion; mais ladite amende ne dépassera pas quarante dollars et l'emprisonnement n'excèdera pas deux mois de calendrier, ledit emprisonnement, cependant, devant cesser en tout temps avant l'expiration du terme fixé par ladite Cour du Recorder, sur paiement de ladite amende, ou de ladite amende et des frais, selon le cas.

\* \* \*

## No. 468

**REGLEMENT AMENDANT LE REGLEMENT No. 419, INTITULE "REGLEMENT CONCERNANT LA CONSTRUCTION DES BATIMENTS SUR LA RUE ANGERS, ENTRE LA RUE LASALLE ET L'AVENUE DE L'EGLISE", TEL QU'AMENDE PAR LE REGLEMENT No. 447, ADOPTE LE 19 JANVIER 1912.**

(Adopté le 9 décembre 1912.)

A l'assemblée mensuelle du Conseil de la Cité de Montréal, tenue dans l'Hôtel de Ville, ce neuvième jour de décembre mil neuf cent douze, en la manière et suivant les formalités prescrites dans et par l'acte d'incorporation de ladite Cité, à laquelle assemblée sont présents la majorité des membres de tout le Conseil, savoir: Son Honneur le Maire, M. Arsène Lavallée, les échevins L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Ward, Prud'homme, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Létourneau, Mayrand, Emard, Bastien, Turcot, Drummond, Larivière, Morin, Martin, Fraser, Séguin, Giroux, Stroud, Poissant, Vandelac, Macdonald, Ménard, Judge, Houlé.

Il est ordonné et statué par ledit Conseil comme suit:

Sect. 1.—La section 1 du règlement No. 419, telle que remplacée par la section 1 du règlement No. 447, est de nouveau remplacée par la suivante:

"Section 1.—Tout nouveau bâtiment qui sera érigé sur la rue Angers, entre la rue Le Caron et l'avenue Galt, devra être construit à au moins 10 pieds de la ligne homologuée et l'espace ainsi réservé devra être libre de toute construction.

Il sera cependant permis de construire sur la façade de tout tel bâtiment des perrons, portiques, balcons, galeries et fenêtre en saillie (bay windows), pourvu qu'ils ne saillent pas plus de quatre pieds, et il sera aussi permis de construire des escaliers en-dedans de l'espace réservé pourvu qu'ils ne dépassent pas la ligne de la rue."

Sect. 2.—Le présent règlement sera censé faire partie desdits règlements Nos. 419 et 447 pour la clause pénale et pour toutes autres fins que de droit.

Esquire, Aldermen L. A. Lapointe, O'Connell, Ward, Roberson, Prud'homme, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Létourneau, Mayrand, Emard, Bastien, Turcot, Drummond, Larivière, Martin, Fraser, Séguin, Giroux, Stroud, Poissant, Blumenthal, Vandelac, Macdonald, Ménard, Judge.

It was ordained and enacted by the said Council as follows:

Section 1.—On the approach of any ambulance or of any vehicle and apparatus of the Fire Department responding to a call, in the City, the owner or driver of any vehicle or motor vehicle whatsoever shall bring the same to a standstill on the right-hand curb and remain there until the said ambulance, vehicle or apparatus of the Fire Department shall have passed. In the case of a tramway, the motor-man shall stop the same as promptly as possible and keep it at a stand-still until the said ambulance, vehicle or apparatus of the Fire Department shall have passed.

Section 2.—Every person offending against the above provision of this by-law shall be liable to a fine with or without costs, and in default of immediate payment of said fine with or without costs, as the case may be, to an imprisonment, the amount of said fine and the term of imprisonment to be fixed by the Recorder's Court of the City of Montreal, at its discretion; but such fine shall not exceed forty dollars, and the imprisonment shall not be for a longer period than two calendar months; the said imprisonment, however, to cease at any time before the expiration of the term fixed by the said Recorder's Court upon payment of the said fine, or fine and costs, as the case may be.

\* \* \*

## No. 468

**BY-LAW TO AMEND BY-LAW No. 419, ENTITLED "BY-LAW CONCERNING THE ERECTION OF BUILDINGS ON ANGERS ST., BETWEEN LASALLE ST. AND CHURCH AVENUE", AS AMENDED BY BY-LAW No. 447, ADOPTED ON THE 19th JANUARY, 1912.**

(Adopted 9th December, 1912)

At the monthly meeting of the Council of the City of Montreal held in the City Hall, this ninth day of December, one thousand nine hundred and twelve, after the observance of the formalities prescribed in and by the act of incorporation of the said City, at which meeting a majority of the members of the whole Council are present, viz: His Worship the Mayor, Arsène Lavallée, Esquire, Aldermen L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Ward, Prud'homme, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Létourneau, Mayrand, Emard, Bastien, Turcot, Drummond, Larivière, Morin, Martin, Fraser, Séguin, Giroux, Stroud, Poissant, Vandelac, Macdonald, Ménard, Judge, Houlé.

It was ordained and enacted by the said Council as follows:

Section 1.—Section 1 of by-law No. 419, as replaced by section 1 of by-law No. 447, is again replaced by the following:

"Section 1.—Every new building erected on Angers St., between Le Caron St. and Galt Avenue, shall be built at a distance of at least 10 feet from the homologated line and the space so reserved shall be free from any building.

It shall, however, be lawful to erect on the frontage of any such buildings stoops, porticos, balconies, galleries and bay windows, provided that the same do not project more than 4 feet, and it shall also be lawful to erect stairs within the reserved space provided that the same do not exceed the line of the street."

Section 2.—This by-law shall be considered as forming part of said by-laws Nos. 419 and 447 as regards the penal clause and to all other intents and purposes.

# DELIBERATIONS

## BUREAU DES COMMISSAIRES

Compte rendu de l'assemblée du 3 décembre 1912, p. m

Son Honneur le Maire L. A. Lavallée; Tous présents.

1.—Soumise une offre de la House of Browne Ltd., de vendre un certain terrain situé au coin des rues St. Mathieu et Lincoln

Résolu: Que le Bureau ne peut recommander l'acceptation de cette offre.

2.—Soumise une offre de "The Financial News", de vendre à la Cité au prix de 75 cents par copie, quelques exemplaires du numéro souvenir du British Manufacturers Canadian Tour".

Résolu: De référer au bibliothécaire municipal, avec autorisation de souscrire cinq exemplaires au coût total de \$3.75.

3.—Soumis un rapport du Surintendant du Département de l'Inspection des Aliments, concernant certaines plaintes portées contre M. J. E. Parent, inspecteur de lait, recommandant de renvoyer M. Parent du service.

Résolu: En conséquence.

4.—Il est

Résolu: De demander à l'Ingénieur en Chef de faire faire l'arpentage de la propriété de la Ville achetée des Soeurs de la Congrégation, et des autres propriétés acquises pour l'ouverture du Boulevard St. Laurent jusqu'à la rue des Commissaires, en comprenant le terrain des Soeurs de l'Hotel Dieu à exproprier pour l'ouverture de la rue Le Royer avec la largeur de la rue St. Jean Baptiste.

5.—Attendu que le 2 courant, sur recommandation du Bureau des Commissaires, le Conseil a voté une somme de \$39,000 pour l'achat de la pierre à bordure pour les travaux à exécuter l'an prochain, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil conformément à l'article 346 de la charte, recommandant que les matériaux à acheter avec cette somme soient utilisés pour les travaux à exécuter l'an prochain dans les rues mentionnées à la liste annexée au rapport de l'Ingénieur en Chef, en date du 28 novembre dernier.

6.—Il est

Résolu: De demander à l'Ingénieur en Chef quand la partie de son programme qui concerne toutes les parties de la Ville, qui sont en dehors du programme qui a été soumis au Conseil, sera prête.

7.—Lue une requête de MM. Internoscia & Fortin, avocats, demandant que le "Club Circolo Vittorio Emanuele III" soit exempté de la charge de \$25 exigée par son incorporation.

Résolu: Que le Bureau ne peut faire droit à cette demande.

8.—Soumise une offre de M. A. Stewart, McNichols de vendre à la Cité un terrain situé sur la rue St. Hubert, pour l'érection d'une caserne de pompiers.

Résolu: Que le Bureau ne peut recommander l'acceptation de ladite offre.

9.—Soumise une offre de la Compagnie Générale d'Immeubles, de vendre à la Cité un terrain situé sur la rue Berri, pour l'érection d'une caserne de pompiers.

Résolu: Que le Bureau ne peut recommander l'acceptation de ladite offre.

10.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef recommandant de voter un crédit de \$5,000 pour les fins de l'enlèvement de la neige (snow ordinary) jusqu'à la fin du présent exercice.

Résolu: De faire rapport au Conseil en conséquence.

11.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef recommandant de voter un crédit additionnel de \$20,000 pour l'enlèvement de la neige (snow special) jusqu'à la fin du présent exercice.

## BOARD OF COMMISSIONERS

Report of meeting held on the 3rd December 1912, p.m.

His Worship the Mayor L. A. Lavallée, all the members of the Board.

1.—Submitted an offer from the House of Browne Ltd., to sell a certain lot of land situated at the corner of St. Matthew and Lincoln streets.

Resolved: That the Board cannot recommend that said offer be accepted.

2.—Submitted an offer from the "Financial News" to sell to the City at the price of 75 cents per copy a few copies of the souvenir book of "The British Manufacturers' Canadian Tour."

Resolved: That the same be referred to the City Librarian with authorization to purchase five copies of said book at a total cost of \$3.75.

3.—Submitted a report from the Superintendent of the Food Inspection Department, concerning certain complaints laid against Mr. J. N. Parent, milk inspector, recommending that Mr. Parent be discharged.

Resolved: Accordingly.

4.—It was

Resolved: That the Chief Engineer be requested to have a survey made of the property purchased from the Sisters of the Congregation and of the other properties acquired for the opening of St. Lawrence Boulevard as far as Commissioners street, including property of the Hotel Dieu Sisters to be expropriated for the opening of Le Royer street, with the width of St. Jean Baptiste street.

5.—Whereas on the 2nd instant, on a recommendation of the Board of Control, the Council voted the sum of \$39,000 for the purchase of curbstone for sidewalks to be laid next year, it was

Resolved: That a report be made to Council in accordance with article 346 of the Charter, recommending that the materials to be purchased with said sum be used for the works to be done next year in the streets mentioned in the list annexed to the Chief Engineer's report, dated the 20th November last.

It was

Resolved: To ask the Chief Engineer when that part of his programme concerning those parts of the City not included in the report which was submitted to Council, will be ready"

7.—Submitted a letter from Messrs Internoscia and Fortin, advocates, asking that the "Club Circolo Vittorio Emanuele III" be exempted from paying the fee of \$25 exacted for its incorporation.

Resolved: That the Board cannot accede to said request.

8.—Submitted an offer from Mr. A. Stewart McNichols to sell to the City a lot of land situated on St. Hubert street for the purpose of erecting thereon a fire station.

Resolved: That the Board cannot recommend that the said offer be accepted.

9.—Submitted an offer from La Compagnie Générale d'Immeubles to sell a lot of land situated on Berri street for the purpose of erecting thereon a fire station.

Resolved: That the Board cannot recommend that said offer be accepted.

10.—Submitted a report from the Chief Engineer recommending that an appropriation of \$5,000 be voted for ordinary snow removal for the balance of the year.

Resolved: That a report be made to Council accordingly.

11.—Submitted a report from the Chief Engineer recommending that an appropriation of \$20,000 be voted for special snow removal for the balance of the year.

Résolu: De faire rapport au Conseil en Conséquence, la moitié de ladite somme étant payable par la Montreal Street Railway Co.

12.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef recommandant que la partie de la rue Sanguinet, qui s'étend du côté sud du square St. Louis, jusqu'à l'extrémité sud de ladite rue, soit appelée Ave. Henri Julien, attendu que la partie de ladite rue située au nord du square St. Louis porte déjà le nom d'avenue Henri Julien.

13.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef déclarant que le crédit de \$17,400 voté pour la construction d'une station de pompage et d'un réservoir, ainsi que la pose de tuyaux afin de fournir l'eau sous une pression satisfaisante dans le district de l'avenue des Cèdres, est devenu insuffisant par le fait que le mauvais temps continué a retardé l'exécution des travaux, et qu'une grande quantité de pierre a été rencontrée dans les excavations et recommandant de faire voter les crédits additionnels suivants pour les fins desdits travaux pour certains appareils

Régulateurs à la station de pompage	\$ 600
Pour parfaire le montant nécessaire à la construction du réservoir	1,700
Pour terminer les travaux de pose des tuyaux	950
	\$3,250

Résolu: D'approuver ladite réclamation, et de faire rapport au Conseil en conséquence.

14.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, sur l'opportunité d'effacer la ligne homologuée de la rue Marie Anne, entre les rues St. André et St. Hubert.

Résolu: De renvoyer ledit rapport à l'Ingénieur en Chef, pour savoir quant la propriété qui se trouve sur cette partie de la rue Marie Anne, a été bâtie, et si la ligne homologuée existait lors de la construction de ladite propriété.

15.—Soumis un rapport du Contrôleur et Auditeur de la Cité, au sujet du pont que la Compagnie du Pacifique Canadien a construit au-dessus de la ruelle Fortification, à l'ouest de la rue St. François Xavier.

Résolu: De référer au Département en Loi pour savoir si l'autorité mentionnée au deuxième paragraphe de la lettre de l'assistant procureur de ladite compagnie, en date du 4 septembre 1912, est encore valide.

16.—Soumis un rapport du Surintendant de l'Eclairage, au sujet d'une demande de la Commission des Services Electriques, d'être informé sans délai de la localisation exacte des lumières proposées pour la rue Ste. Catherine, entre les avenues Atwater et Papineau, ainsi que de la façon dont les connections seront faites des conduites d'éclairage de la rue aux lampes.

Après considération dudit rapport, il est

Résolu: D'approuver les recommandations du Surintendant de l'éclairage concernant la localisation des lampes et les conduites, et de transmettre une copie dudit rapport à la Commission des Services Electriques.

17.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef recommandant d'accepter l'offre de l'Hon. Ls. Beaubien, de céder à la Cité, gratuitement et sans conditions, les parties des rues de Gaspé, St. Dominique, Casgrain et Isabeau montrées en couleur rouge sur le plan annexé audit rapport, après que les lignes homologuées de ladite partie de la rue de Gaspé auront été modifiées, tel qu'indiqué sur le plan annexé au rapport de l'Ingénieur en Chef, en date du 28 novembre.

Résolu: D'approuver ladite recommandation et de faire rapport au Conseil en conséquence.

18.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, au sujet de l'inscription comme rue publique, de la partie de la rue Winning montrée en couleur rouge sur le plan annexé audit rapport.

Résolu: De renvoyer à l'Ingénieur en Chef, pour savoir s'il y a des maisons sur cette partie de rue, combien il y a de locataires, combien de lots vacants, et s'il y a des lots de chaque côté de la rue.

19.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef déclarant qu'il n'est pas possible de faire droit à une demande de MM. Beaubien & Martineau, concernant le déplacement d'un poteau situé sur le côté nord de l'avenue Mont-Royal, à l'est du Boulevard St. Laurent.

Resolved: To report to Council accordingly, one half of said sum to be paid by the Montreal Street Ry Co.

12.—Submitted a report from the Chief Engineer recommending that that part of Sanguinet street extending from the south side of St. Louis square to the southern limits of said street, be named Henri Julien Avenue as that part of said street situated north of St. Louis square already bears that name.

Resolved: That said recommendation be approved of and that a report be made to Council accordingly.

13.—Submitted a report from the Chief Engineer stating that the appropriation of \$17,400 voted for the construction of a pumping station and a reservoir, as well as for the laying of pipes for the purpose of supplying water at a satisfactory pressure in the Cedar avenue district has become insufficient owing to the fact that continuous bad weather has delayed the carrying out of the works and that a great quantity of rock has been found in the excavations and recommending that the following additional appropriations be voted for said works.

For certain regulating apparatus for the pumping station	\$600
To make up the amount required for the reservoir	1,700
To complete the pipe laying work	950
	\$3,250

Resolved: That said recommendation be concurred in and that a report be made to Council accordingly.

14.—Submitted a report from the Chief Engineer on the advisability of erasing the homologated line of Marie Anne street, between St. André and St. Hubert streets.

Resolved: That said report be referred back to the Chief Engineer in order to know when the building on that part of Marie Anne street, was erected and whether the homologated line existed when said building was constructed.

15.—Submitted a report from the City Comotroller and Auditor anent the bridge which The Canadian Pacific Company has erected over Fortification lane, west of St. Francis Xavier street.

Resolved: That the same be referred to the Law Department in order to know if the authorization mentioned in the second paragraph of the letter to the assistant attorney of the said Company, dated the 4th September 1912, still holds good.

16.—Submitted a report from the Superintendent of the Light Department, anent the letter from the Electric Service Commission, asking that they be informed of the exact location of the proposed lights on St. Catherine street, between Atwater and Papineau avenues and as to the manner in which connections are to be made in the conduits from the street to the lamps.

After considering said report it was

Resolved: That the recommendations of the Superintendent of the Light dept. concerning the location of the lamps and conduits be approved of and that a copy of said report be transmitted to the Electrical Commission.

17.—Submitted a report from the Chief Engineer, recommending that the offer from Hon. Ls. Beaubien to cede gratuitously and unconditionally those parts of de Gaspé St. Dominique, Casgrain and Isabeau streets, tinted red on the plan annexed to said report be accepted when the homologated lines of said parts of de Gaspé street have been modified, as indicated on the plan annexed to the report of the Chief Engineer, dated the 20th November.

Resolved: That said recommendation be approved of and that a report be made to Council accordingly.

18.—Submitted a report from the Chief Engineer, anent the inscription as a public street, of that part of Winnipeg street tinted red on the plan annexed to said report.

Resolved: That the same be referred back to the Chief Engineer, in order to know whether there are any houses in that part of the street, and, if so, whether there are any vacant lots on both sides of the streets.

19.—Submitted a report from the Chief Engineer stating that it is impossible to accede to Messrs Beaubien and Martineau's request, concerning the removal of a pole situated on the North side of Mont Royal Avenue, east of St. Lawrence Boulevard.

Résolu: D'approuver ledit rapport, et d'en transmettre une copie à M. Beaubien.

20.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef recommandant, conformément à une demande de l'Honorable Ls. Beaubien, que les lignes homologuées de la rue de Gaspé, entre la rue Isabeau et la rue Molière, soient modifiées ainsi qu'indiqué sur le plan annexé audit rapport, en remplaçant les lignes blanches par les lignes rouges.

Résolu: D'approuver ladite recommandation et de faire rapport au Conseil en conséquence, et de transmettre une copie du rapport de l'Ingénieur en Chef à M. Beaubien.

21.—Soumis un rapport du Surintendant des Edifices Municipaux, transmettant pour autorisation de paiement un compte de \$19.25 pour service téléphonique à la résidence de M. T. Lesage.

Résolu: Que le Bureau ne concourt pas dans la recommandation ci-dessus.

22.—Soumis un rapport de l'Avocat en Chef de la Cité "re" ouverture et prolongement de la rue de la Montagne, demandant de recommander au Conseil la nomination de deux estimateurs de la Cité pour agir comme commissaires en expropriations conjointement avec deux autres commissaires nommés par la Cour Supérieure ou par un juge d'icelle, à la suggestion des parties intéressées à l'exclusion de la Cité, sous la présidence de l'un des recorders de la Cité.

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant que MM. W. G. Owen et J. H. Prénoveau soient nommés pour agir comme tels, sous la présidence de son Honneur le Recorder

23.—Son Honneur le Maire soumet au Bureau une lettre de la Canadian Fire Underwriters Association concernant l'institution d'une enquête sur l'administration du département de l'Aqueduc.

Après avoir mûrement considéré toute la question, le Bureau ne croit pas devoir acquiescer à cette demande pour les raisons suivantes:

1o. La demande d'enquête ne contient aucune plainte spécifique et, par conséquent, ceci conduirait à une enquête illimitée qui causerait un trouble considérable dans les opérations du département, qui requiert actuellement tout le soin et toute l'attention de ses employés dans l'exécution de leur devoir.

2o. Le Bureau des Commissaires a devant lui un état dont il peut donner copies à toutes les parties intéressées, lequel état ou tableau montre par ordre chronologique, toutes les demandes importantes faites par les ingénieurs en charge des travaux du département de l'aqueduc depuis 1904 et les résultats qui ont découlé de ces demandes.

Par l'examen de cet état ou tableau, il apparaîtra clairement que non seulement les ingénieurs n'ont pas été négligents en pourvoyant aux besoins du département, à mesure qu'ils se faisaient sentir, mais qu'ils ont aussi en tout temps, pourvu aux besoins possibles.

Le même état ou tableau montre également et de la même manière, que les prévisions convenables ont été faites par les ingénieurs pour les besoins concernant les pompes et les bouilloires.

3o. Quant à ce qui concerne l'aqueduc proprement dit, le même état montrera aussi le zèle et la compétence des ingénieurs puisque le 5 janvier 1904, le Surintendant faisait son premier rapport, et attirait l'attention sur la nécessité d'étudier la question de l'élargissement de l'aqueduc qui était devenu insuffisant.

Au cours du mois de mars 1905, le 1er crédit de \$2,000 fut voté par le Conseil pour engager les assistants-ingénieurs techniques nécessaires pour aider les Ingénieurs du département dans l'étude du projet, et les travaux pour l'exécution de ce projet furent commencés au mois d'octobre 1907, date du commencement des travaux de construction de la conduite latérale.

Il ne fut pas perdu de temps après la complétion de cette conduite latérale, pour commencer les travaux d'élargissement de l'aqueduc, lesquels furent mis en cours d'exécution au mois de septembre 1909.

En 1910, sur l'ordre du Bureau des Commissaires, l'Ingénieur Surintendant de l'aqueduc fut requis de faire une étude plus approfondie de la question de l'élargissement de l'aqueduc, afin d'augmenter les dimensions de l'aqueduc projeté pour obtenir suffisamment de pouvoirs hydrauliques, non seulement pour le pompage de l'eau, mais aussi pour l'éclairage de la Cité. Le 21 novembre 1910, le Conseil approuvait le rapport de l'Ingénieur Surintendant de l'Aqueduc.

Resolved: That said report be approved of and that copy of same be transmitted to Mr. Beaubien.

20.—Submitted a report from the Chief Engineer, recommending, in accordance with Hon. Ls Beaubien's request, that the homologated lines of de Gaspé street, between Isabeau and Molière streets, be modified as indicated on the plan annexed to said report, by replacing the white lines by red lines.

Resolved: That said report be approved of and that a report be made to Council accordingly, and that a copy of the Chief Engineer's report be transmitted to Mr. Beaubien.

21.—Submitted a report from the Superintendent of Municipal Buildings transmitting an account of \$19.25 for telephone service at Mr. T. Lesage's residence and recommending the payment of same.

Resolved: Not to concur in the above recommendation.

22.—Submitted a report from the City Attorney re opening and extension of Mountain street, asking that a recommendation be made to Council for the purpose of appointing two expropriation commissioners to act jointly with two other commissioners appointed by the Superior Court or a Judge thereof, at the suggestion of the interested parties, exclusive of the City, under the chairmanship of one of the City Recorders.

Resolved: That a report be made to Council recommending that Messrs W. G. Owens and J. H. Prénoveau be appointed to act as commissioners, under the chairmanship of His Honor the Recorder.

23.—His Worship the Mayor submitted a letter from the Canadian Fire Underwriters Association concerning the holding of an investigation into the city water Department.

After having fully considered the whole question, the Board did not deem it proper to grant said request for the following reasons:

1o. The demand for an investigation does not contain any specific complaint and, the investigation would therefore be unlimited, which would cause considerable disturbance in the water Department, which requires great care and attention on the part of its employes in the performance of their duties.

2o. The Board of Control have in their possession a statement, a copy of which can be given to all the interested parties, which clearly indicates by chronological order, all the important requests made by the engineers in charge of the works of the Water Department since 1904 and the results obtained therefrom.

This statement clearly shows that the engineers were not neglectful in providing for the successive wants of the Department, and that they have at all times, taken the necessary measures in order to meet its requirements.

The same statement also shows that all due provisions was made by the engineers as to pumps and boilers.

3o. In regard to the aqueduct proper, the same statement also shows the zeal and competency of the engineers, inasmuch as on the 5th January 1904, the Superintendent made his first report, drawing attention to the necessity of considering the question of enlarging the aqueduct which was begun in the month of September 1909.

In March 1905, the first appropriation of \$2,000 was voted by Council to engage technical assistant engineers to help the engineers of the Department to study the project and the works required for the carrying out of the project were begun in the month of October, when the lateral conduit was begun.

No time was lost after the completion of the lateral conduit in proceeding with the enlargement of the aqueduct which was begun in the month of September 1909.

In 1910, the Board of Commissioners ordered the Superintending Engineer of the Aqueduct to make a further study of the aqueduct enlargement in order to increase its dimensions and to obtain sufficient hydraulic power, not only for pumping purposes, but also for lighting the City. On the 21st November 1910, the Council

Vu que les entrepreneurs pour les travaux alors en cours d'exécution, avaient refusé de se charger des travaux supplémentaires nécessaires aux prix de leur contrat, il n'y eut pas d'autres ressources que d'attendre l'expiration dudit contrat (octobre 1912), afin de demander de nouvelles soumissions.

Dans l'intervalle, le Bureau des Commissaires avait cru opportun de proposer l'établissement de boulevards sur les berges de l'aqueduc, en utilisant les matériaux provenant des excavations, et l'Ingénieur en Chef fit rapport en conséquence le 29 novembre 1911; le Conseil se prononça sur cette question le 11 novembre dernier.

Depuis cette décision, qu'il fallait attendre pour fixer les plans et devis, les ingénieurs du département de l'Eau sont à l'œuvre pour le réajustement desdits plans et devis, et des soumissions vont être demandées très prochainement.

40. On ne peut reprocher aux Ingénieurs du département de l'eau de n'avoir pas prévu dans leur projet primitif l'agrandissement de l'aqueduc aux dimensions nouvelles, vu que ce projet a été conçu en 1904, et que les Ingénieurs qui n'avaient qu'à se conformer aux instructions du comité de l'eau et pourvoir seulement aux besoins de pompage, l'éclairage n'étant pas du ressort du comité de l'eau ni de ses ingénieurs.

La chose devenant différente en 1910, quant les Commissaires ayant les pouvoirs de tous les anciens comités, pouvaient agir en endossant l'idée de l'Ingénieur Surintendant de l'Aqueduc, relativement à la production d'un pouvoir plus considérable pour les fins d'éclairage et de force motrice.

50. Il n'y a aucun motif raisonnable de faire étudier les projets ci-dessus mentionnés par des experts, vu que lesdits projets ont été examinés en même temps entièrement endossés par les experts les plus compétents, tels que MM. Ernest Marceau, ingénieur en Chef des canaux du Gouvernement, et John Kennedy, ex-ingénieur en Chef du Havre, tous deux anciens présidents de la société des Ingénieurs Civils du Canada.

MM. Hering & Fuller de New York, les célèbres experts en matière d'aqueduc, ont également fait une étude détaillée de ce projet de l'agrandissement de l'aqueduc. Ils consacrent à l'appréciation de ce projet un chapitre spécial dans leur rapport, pages 27, 28, 30 et 31. Dans les conclusions de ce rapport, page 75, ces derniers s'expriment ainsi:

"Nous approuvons le projet d'agrandissement de l'aqueduc, dont le coût pour les besoins actuels, y compris les turbines, les pompes, et les bâtiments nécessaires, est estimé à environ \$2,200,000. C'est une proposition financière très pratique, étant donné que l'intérêt sur le capital dépensé sera beaucoup moindre que ne le sera le prix du combustible employé, à engendrer une force à vapeur équivalente pour pomper l'eau; le pouvoir hydraulique développé pouvant également engendrer l'électricité et servir à divers usages pour lesquels la Ville de Montréal trouverait sans aucun doute un marché."

60. En ce qui concerne la pompe No. 4 de 12,000,000 de gallons, qui a subi un grave accident, cause de l'ennui soulevé récemment; elle a été construite sur les plans de W. R. Worthington & Cie, les célèbres constructeurs de machines, et son épreuve de réception a été faite par deux ingénieurs étrangers à la Corporation de Montréal.

Une investigation sérieuse a été faite, et aucune théorie plausible ne peut être émise sur la cause de cet accident.

70. En ce qui concerne les ruptures de conduites principales, notamment celles de 30" dans la rue St. Antoine, près Windsor, les Commissaires sont informés que ces tuyaux, comme tous ceux du reste employés par le département, sont éprouvés à 300 livres par des experts compétents, soit à la fabrique, soit dans les établissements de la Ville. De plus, cette conduite de la rue St. Antoine ayant subi en 1909 plusieurs ruptures rapprochées, les ingénieurs l'ont éprouvée sur place également à 300 livres épreuve qu'elle a très bien supportée. Comme elle s'est brisée récemment sous moins de 60 livres de pression, il est difficile d'avancer une théorie sérieuse sur la cause de

approved the report of the Superintending Engineer of the Aqueduct.

As the contractors for the work then being carried on had refused to perform the supplementary works required at the prices, nothing could be done but await the expiry of the contract (October 1912) in order to call for new tenders.

In the mean time, the Board of Commissioners deemed it proper to suggest the construction of boulevards on the banks of the aqueduct, with the excavated material, and the Chief Engineers made a report to that effect on the 29th November 1911, and the Council pronounced itself on this question on the 11th November last.

Since that date, the engineers of the Water Department have been engaged in revising the plans and specifications which could not be prepared before the Council had decided upon what should be done and tenders will be called for in the near future.

40. No reproach can be made to the water works engineers for not providing in their original project for the widening of the aqueduct to its new dimensions, inasmuch as it had been prepared in 1904, and the engineers had only to comply with the instructions given to them by the Water Committee and merely provide for the pumping requirements, the lighting question not being within the province of the Water Committee or of its engineers.

In 1910, the situation became quite different, inasmuch as the Commissioners who had been invested with the powers of all the former Committees, could then carry into effect the recommendations of the Supt. Engineer of the Aqueduct, concerning the production of additional power for lighting and other purposes.

50. There is no need of appointing experts to further study these projects, as the same have been at the same time, examined and endorsed by such competent experts, as Messrs Ernest Marceau, Chief Engineer of the Government canals and John Kennedy ex-chief Engineer of the Harbor, both former Presidents of the Civil Engineers of Canada.

Messrs Herring and Fuller of New York, the well known water-works engineers, have also made a detailed study of this project of widening the aqueduct. A special chapter is devoted to the same in their report on pages 27, 28, 30 and 31.

On page 75, in the conclusion of their report, they make the following statements:

"We approve of the project of enlarging the power canal or Aqueduct, the cost of which for all present developments, together with water wheels, pumps and wheel house needed in the near future is estimated to be in the neighborhood of \$2,250,000. This is a sound business proposition based upon the fact that interest on this investment is very much less than would be the cost of fuel to generate steam for an equivalent amount of power for pumping water, developing electricity or for other purposes and for which the City would no doubt find a ready market."

60. As regards the 12,000,000 gal. pump No. 4, to which a grave accident occurred and which was the object of a recent discussion, the same was prepared by W. R. Worthington & Coy, the well-known pumps makers and was accepted after tests made by two engineers not in the employ of the City of Montreal.

A complete investigation was made and no plausible theory can explain the cause of said accident.

70. As to the breaking of water mains; as for instance the 30 inch main that broke in St. Antoine street near Windsor, the Commissioners are informed that these mains as well as those used by the Department, are tested at 300 pounds, by competent experts, either at the foundry or in the City's Shops. Moreover as regards the said St. Antoine main, to which several breakages occurred in 1909, at close intervals, the engineers made a 300 pound test on the spot and the said test proved very favorable. As the recent accident occurred when the pressure was only 60 pounds, it is difficult to advance a reasonable theory as to the cause of the accident.



cet accident.

En tous cas, les ingénieurs ont strictement pris leurs précautions, et ces accidents, si regrettables qu'ils soient ne peuvent pas incriminer la compétence et la prudence des ingénieurs du département.

On peut assimiler le cas de ces accidents avec ceux qui se produisent de temps à autre sur les lignes de chemin de fer; explosions de locomotives, ruptures de rails et derailements, collisions, etc. Or, il ne s'est jamais, dans ces cas, produit de demandes d'enquêtes générales sur l'administration de ces Compagnies. On enquiert seulement sur l'accident lui-même pour rechercher les causes et, le cas échéant, les responsabilités, c'est ce qui a été fait par l'administration du département de l'aqueduc.

Quant à l'approvisionnement de l'eau, il est actuellement assuré par une capacité de pompes de 60,000,000 de gallons, contre une consommation de 15,000,000 de gallons.

Des soumissions sont demandées pour deux nouvelles pompes de 12,000,000 de gallons, qui seront installées au cours de l'été prochain, et qui, en mettant de côté une ancienne pompe de 7,000,000 de gallons, porteront la capacité à 77,000,000 de gallons, contre une consommation maximum de 50,000,000 de gallons.

Adjournement.

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 4 décembre 1912, a. m.

Son Honneur le Maire: Tous présents

1.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef recommandant de faire homologuer les lignes des rues Légaré, Lavoie, Victoria et Lemieux, à une largeur de 66 pieds, depuis le chemin de la reine Marie (Queen Mary's Road) et la rue Mackenzie.

Résolu: D'approuver ladite recommandation et de faire rapport au Conseil en conséquence.

2.—Soumise une lettre de M. Geo. Beausoleil, estimateur, demandant un congé d'un mois, afin de suivre un traitement.

Sur recommandation du président du Bureau des Estimateurs, il est

Résolu: D'accorder le congé demandé.

3.—Soumis un rapport du Surintendant des Marchés, déclarant que M. P. Morin, menuisier au service de son département et à l'emploi de la ville depuis dix-neuf ans, est devenu incapable de remplir ses fonctions. Vu les nombreuses années de service données par M. Morin, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant qu'il lui soit permis de se retirer du service avec une annuité égale à la moitié de son salaire soit \$312.50 par année.

4.—Soumis un rapport du Surintendant du Service de l'Incineration déclarant que M. François Charbonneau, employé dans son département depuis dix-neuf ans, est devenu incapable de remplir ses fonctions, pour cause de maladie chronique, et recommandant, en considération des bons services rendus par M. Charbonneau, qu'il lui soit permis de se retirer du service.

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant qu'il soit permis à M. François Charbonneau de se retirer du service avec une annuité égale à la moitié de son salaire soit \$395 par année.

5.—Soumis un rapport du Surintendant des Marchés et de l'Inspecteur Médical, au sujet de la maladie de M. J. Laniel, employé aux marchés à bestiaux de l'est.

Résolu: De donner instructions au Surintendant des Marchés de notifier M. Laniel qu'il n'est plus à l'emploi de la Ville à compter du 30 novembre 1912.

6.—Soumis un rapport du Surintendant du Département de l'Incineration au sujet de la réclamation de M. Abondius Lecours, au montant de \$165 représentant onze semaines de maladie au cours de l'année 1909.

Résolu: Que le Bureau ne peut faire droit à cette réclamation.

Adjournement,

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

In any event, the engineers have taken every precaution and though these accidents may be regrettable, the same cannot be reasonably attributed to criminal lack of competence or to want of prudence on the part of the engineers of the Department.

These accidents may be compared to similar accidents which occur on railway lines; locomotive explosions, breaking of rails, cars running off the rails, collisions, etc.

Now, in such cases a general investigation on the administration of said companies has never been asked for. The cause of the accident and nothing more was inquired into. This has actually been done by the Water Department.

As regards water supply, it is now provided for by a pumping capacity of 60,000,000 as against a consumption of 45,000,000 gallons.

Tenders are being called for two new 12,000,000 gallon pumps, which will be erected next summer, and will exclusive of old 7,000,000 gal. pump supply 77,000,000 gallons of water as against a maximum consumption of 50,000,000 gallons.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.

\* \* \*

Report of meeting held on the 4th December 1912, a.m.

Present: His Worship the Mayor and all the members of the Board.

1.—Submitted a report from the Chief Engineer, recommending that the lines of Legaré, Lavoie, Victoria and Lemieux streets, be homologated to a width of 66 feet, from Queen Mary Road and Mackenzie st.

Resolved: To concur in said recommendation and report to Council accordingly.

2.—Submitted a letter from Mr. Geo. Beausoleil, assessor, asking for a month's leave of absence, in order to follow a Medical treatment.

On the recommendation of the chairman of the Board of Assessors, it was

Resolved: To grant said leave of absence.

3.—Submitted a report from the Superintendent of Markets, stating that Mr. P. Morin, joiner in his department and who has been in the employ of the City for nineteen years, is now unable to fulfill his duties. In view of Mr. Morin's long term of services, it was

Resolved: That a report be made to Council, recommending that he be allowed to retire from service with an annuity equal to one-half of his salary, to wit \$312.50 per annum.

4.—Submitted a report from the Superintendent of the Incineration department stating that Mr. Francis Charbonneau, who has been employed in his department for nineteen years is now unable to fulfill his duties, on account of a chronic disease and recommending in view of the good service rendered by Mr. Charbonneau, he be superannuated.

Resolved: That a report be made to Council recommending that Mr. Charbonneau be allowed to retire from service with an annuity equal to one-half of his salary, to wit: \$395 per annum.

5.—Submitted a report from the Superintendent of Markets and the Medical Inspector anent the illness of Laniel, employed at the Eastern Cattle Market.

Resolved: That instructions be given to the Superintendent of Markets to notify Mr. Laniel that he will be no longer in the employ of the City, from and after the 30th November 1912.

6.—Submitted a report from the Superintendent of the Incineration department anent the claim of Mr. Abondius Lecours, amounting to \$165, representing eleven weeks of illness during the year 1909.

Resolved: That the Board cannot entertain said claim.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.

Compte rendu de l'assemblée du 4 décembre 1912, p. m.

Son Honneur le Maire; Tous présents.

1.—Soumis un rapport du Contrôleur et Auditeur de la Cité, déclarant qu'il n'y a pas lieu de reconnaître une réclamation au montant de \$50, produite par l'Ecole Technique de Montréal, représentant la proportion de la taxe d'eau pour le local de la Bibliothèque Municipale, pour les six mois du 1er mai au 31 octobre 1912.

Résolu: D'approuver ledit rapport, et d'en transmettre copie aux autorités de l'Ecole Technique.

2.—Soumis un rapport du Surintendant de l'Aqueduc, au sujet de la requête de M. Bénard pour faire payer un montant supplémentaire de 10 cents par jour aux hommes qui sont obligés de payer un double passage sur les tramways pour se rendre à l'ouvrage, déclarant que la coutume suivie dans son département est la suivante: lorsqu'il faut transporter les hommes du centre de la ville, le prix du transport en billets, pour deux voyages par jour, leur est fourni. La première semaine, les hommes font la dépense nécessaire pour l'achat des billets, et à la fin de la semaine, le contremaître en préparant sa liste de paye des hommes, prépare une liste constatant le nombre de jours et le nombre de billets qui doit revenir à chaque homme. Un mandat est préparé, et la quantité de billets est achetée et remise aux hommes, avec leur enveloppe de paye.

Résolu: D'approuver la méthode suivie dans le département de l'aqueduc, et de transmettre copie du rapport ci-dessus au Surintendant des égouts, et d'informer M. Bénard en conséquence.

3.—Soumise une proposition de MM. Francis Hankin & Cie, relativement à l'enlèvement des vieilles boîtes en fer-blanc.

Résolu: D'informer MM. Hankin & Cie que l'organisation actuelle de la Ville pour la collection des déchets, ainsi que pour leur destruction aux incinérateurs, ne permet pas de donner suite à leur proposition.

4.—Soumise une proposition de M. E. Dulieux, professeur à l'Ecole Polytechnique, relativement à l'enlèvement des ordures ménagères dans la Cité.

Résolu: D'informer M. Dulieux que le Bureau à pris connaissance, avec intérêt, de son projet, mais qu'il n'est pas en mesure actuellement de pouvoir entrer en négociations pour en arriver à un contrat, mais que si de son côté, il est en mesure de compléter l'organisation de sa société, et les circonstances de la Ville à ce sujet, changeant, les Commissaires seront toujours heureux d'étudier cette question avec lui.

5.—Soumis le dossier "re" ouverture de la rue Préfontaine.

Résolu: De référer au Département en Loi, pour savoir si la Ville de Montréal est tenue, en vertu des résolutions du Conseil, du ci-devant village d'Hoche-laga, de procéder à l'expropriation de la rue Préfontaine, et dans la négative, la Ville est-elle obligée de procéder d'après d'autres dispositions de la loi.

6.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en charge des pavages, lue une plainte de M. Provencher au sujet du niveau et de la ligne qui lui ont été donnés lorsqu'il a construit sa maison, déclarant que le niveau du trottoir ne peut être changé.

Résolu: De rejeter la plainte de M. Provencher, et de l'informer en conséquence.

7.—Soumis un rapport de l'Agent des Achats et des Ventés, recommandant l'achat des nouveaux articles mentionnés audit rapport, à même les crédits votés le 29 octobre dernier, pour l'achat d'outils et réparations au matériel servant à l'enlèvement de la neige.

Résolu: D'autoriser l'achat desdits articles.

8.—Soumis un rapport du Surintendant du Département des Egouts, approuvé par l'Ingénieur en Chef au sujet du paiement du coût d'un égout construit dans l'avenue Highland, maintenant Addington, déclarant que le rôle d'évaluation dudit égout devrait être changé, tel que mentionné audit rapport.

Résolu: D'approuver ladite recommandation, et de référer à l'Ingénieur en Chef, avec prière d'y donner suite.

Report of meeting held on the 4th December p. m.

Present: The same members as above.

1.—Submitted a report from the City Comptroller and Auditor, stating that there is no reason why the claim of the Technical School of Montreal should be entertained, said claim amounting to \$50 representing the proportion of the water-rate for the quarters occupied by the civic library for six months, from the 1st of May to the 31st October 1912.

Resolved: To concur in said report, and to send a copy of same to the Technical School.

2.—Submitted a report from the Superintendent of the Water Department, anent the application of Mr. Benard for the payment of an additional sum of 10 cents per day to the men who had to pay a double fare on the tramways to reach their place where they work, and stating that the custom followed in his department is as follows: when men are to be conveyed from the centre of the City the car fare for two trips per day is supplied to them. The first week, the men themselves make the necessary expenditure for the purchase of tickets, and, at the end of the week the foreman, when preparing the pay-list, makes another list showing the number of days and the number of tickets due for each man. A warrant is prepared and the required number of tickets is purchased and refunded to the men with the envelope containing their pay.

Resolved: To approve of the method followed in the Water department and to transmit a copy of the above report to the Superintendent of Sewers, and that Mr. Benard be informed accordingly.

3.—Submitted a motion from Messrs Francis Hankin & Co., in connection with the removal of old tin boxes.

Resolved: That Messrs Hankin & Co. be informed that the present system followed by the City for the removal of garbage, as well as the destruction of same does not permit the granting of said request.

4.—Submitted a proposal from Mr. E. Dulieux, professor at the Polytechnical School, in connection with the removal of house-offal in the City.

Resolved: That Mr. Dulieux be informed that the Board take quite an interest in his proposal, but that they cannot now enter into negotiations with him, but that, if he can complete the organization of his society and if the conditions now existing are changed, the Commissioners will be pleased to consider the matter with him.

5.—Submitted the documents re opening of Prefontaine street.

Referred to the Law Department in order to ascertain whether the City of Montreal is held, in virtue of the resolutions of the Council of the former Village of Hoche-laga, to proceed with the expropriation of Prefontaine street, and if not, whether the City is obliged to make such expropriation in virtue of other provisions of the law?

6.—Submitted a report from the Engineer in charge of pavings, re complaint made by Mr. Provencher in connection with the level and the line which were given to him when he built his house, stating that the level of the sidewalk cannot be changed.

Resolved: That Mr. Provencher's complaint be rejected, and that he be notified accordingly.

7.—Submitted a report from the Purchasing and Sales Agent, recommending the purchase of the implements mentioned in said report, ex appropriations voted on the 29th October last, for the purchase of tools and for repairs to the plant used for the removal of snow.

Resolved: To authorize the purchase of said implements.

8.—Submitted a report from the Superintendent of Sewers, approved by the Chief Engineer, anent the payment of the cost of a sewer laid in Highland avenue, now Addington, stating that the assessment roll for said sewer should be amended, as recommended in said report.

Resolved: To concur in said recommendation and to refer the same to the Chief Engineer with instructions to comply therewith.

9.—Soumis un rapport du Surintendant de Police, au sujet des fils électriques du système de patrouille de la police et du contrat existant entre la Compagnie de Téléphone Bell et la Ville à ce sujet.

Résolu: De référer au Surintendant du département de l'Eclairage pour rapport, sur les suggestions qu'il a à faire.

10.—Soumis un rapport du Département en Loi, au sujet d'une entrevue donnée aux journaux par le Médecin Officier de Santé, au sujet de l'installation de moustiquaires dans les étaux de boucher.

Résolu: De transmettre une copie dudit rapport au Médecin Officier de Santé, en attirant son attention sur la découpeure du journal annexé audit rapport, au sujet de cette entrevue, et en lui faisant remarquer que si cette entrevue est vraie, d'après l'opinion donnée par l'Avocat en Chef de la Cité, il engage considérablement la responsabilité de la Ville.

11.—Soumise une communication du Secrétaire de la Commission du Havre, au sujet des travaux de curage Bassin Elgin.

Déposée aux archives.

12.—Soumis un rapport du Département en Loi, "re" expropriation de la rue Sherbrooke, de la rue Alywin aux limites est de la Cité, recommandant de nommer l'arbitre qui doit représenter la Ville ainsi que l'arpenteur géomètre.

Résolu: Que M. F. X. Dupuis, soit nommé arbitre pour faire, pour le compte de la Ville, l'évaluation des terrains à exproprier, et que M. Marius Dufresne soit nommé arpenteur géomètre pour donner le certificat que les terrains que la Ville veut maintenant exproprier sont nécessaires à l'amélioration projetée, et que les prix offerts par l'arbitre sont suffisants et de faire rapport au Conseil en conséquence.

13.—Résolu: De demander à l'Ingénieur en Chef (M. Barlow), en vertu de quelle résolution ou autre autorité, la Compagnie des Charc Urbains a installé une voie d'évitement sur le Parc Mance.

14.—Soumise une communication de l'Ecole Technique de Montréal, demandant à la Ville le paiement d'une somme de \$15,000 représentant la balance due sur le montant de \$40,000 que la Ville est tenue, d'après la loi, de lui payer. (2 Geo. V, chap. 56.)

Résolu: De faire rapport au Conseil recommandant le paiement de ladite somme.

15.—Résolu: De demander au Surintendant du Parc Mont Royal de faire un rapport sur les travaux de préparation d'assises à faire au site que doit occuper le monument Cartier sur le Parc Mont Royal.

16.—Soumis un rapport de l'Avocat Consultant de la Ville, au sujet de la réclamation J. T. Ewart pour droit de passage sur le parc du quartier St. Gabriel, recommandant de signifier un protêt aux Soeurs immédiatement et de les notifier d'avoir à prendre des mesures nécessaires pour donner effet à la garantie contenue dans leur acte, et pour éteindre elles-mêmes, si possible, la servitude qui existe en faveur de la propriété qu'elles ont vendue à M. Ewart.

Résolu: De référer au Département en Loi pour donner effet aux conclusions dudit rapport.

17.—Soumis un rapport de l'Avocat en Chef de la Cité "re" demande de permis par James Ross, pour construire un trottoir en tuile.

Résolu: D'approuver ledit rapport, et d'en transmettre copie à l'Ingénieur en Chef.

18.—Soumis un rapport de l'Avocat en Chef de la Cité, "re" demande de permis par Modeste Rodrigue pour construire un trottoir en tuile.

Résolu: D'approuver ledit rapport, et d'en transmettre copie à l'Ingénieur en Chef.

19.—Soumis un rapport de l'Avocat en Chef de la Cité, "re" réclamation de J. B. Beaulieu, au sujet du changement de niveau de la rue Osborne.

Déposé aux archives.

20.—Soumis un rapport de l'Avocat en Chef de la Cité, "re" procédure nouvelle suggérée par le Contrôleur et Auditeur de la Cité, pour le paiement des comptes de la Ville, au moyen de mandat.

Résolu: Conformément audit rapport, d'approuver le système proposé, et d'autoriser le Contrôleur de la Cité à donner suite à sa décision.

Ajournement,

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

9.—Submitted a report from the Police Superintendent anent the electric wires of the police patrol service and concerning the contract existing between the Bell Telephone Co., and the City in this connection.

Resolved: That said report be referred to the Superintendent of the Light Department for a report and with a request that he make suggestions as he may deem advisable.

10.—Submitted a report from the Law Department on an interview given to the newspapers by the Medical Health Officer anent the installation of fly-screens in the butchers stalls.

Resolved: That a copy thereof be transmitted to the Medical Health Officer by calling his attention to the newspaper clipping attached to said report, in connection with said interview, and also to the fact that if said interview is true, according to the opinion given by the Chief City Attorney, he binds the City's responsibility to a great extent.

11.—Submitted a communication from the Secretary of the Harbour Board anent the draining of Elgin Basin.

Filed of record.

12.—Submitted a report from the Law Department "re" expropriation of Sherbrooke street, from Aylwin street to the Eastern City limits, recommending that an arbitrator and a land surveyor be appointed to represent the City.

Resolved: That Mr. F. X. Dupuis be appointed arbitrator of the City, to value the lands to be expropriated, and that Mr. Marius Dufresne be appointed land surveyor in order that he may issue a certificate to the effect that the lots of land which the City desire to expropriate are required for the proposed improvement, and that the prices offered by the arbitrator are sufficient and that a report be made to Council accordingly.

13.—Resolved: To ask the Chief Engineer (Mr. Barlow) in virtue of what resolution or other authority, the Tramways Company has laid a siding on Mance Park.

14.—Submitted a communication from the Technical School of Montreal, asking for the payment of \$15,000 representing the balance due on the amount of \$40,000 which the City is held to contribute in virtue of the law (2 Geo. V, chap. 56).

Resolved: That a report be made to Council recommending the payment of said sum.

15.—Resolved: To request the Superintendent of Mount Royal Park to report on the work required to be done in connection with the laying out and levelling of the proposed site of the Cartier Monument on Mount Royal Park.

16.—Submitted a report from the Consulting City Attorney on the claim of J. T. Ewart for right of way on the park in St. Gabriel ward recommending that a protest be immediately served upon the mens and that they be notified to take the necessary measures in order to give effect to the guarantee contained in their deed, and to cancel themselves, if possible the servitude existing on the property they sold to Mr. Ewart.

Referred to the Law Department in order that they may give effect to the conclusions of said report.

17.—Submitted a report from the Chief City Attorney "re" application from James Ross for permission to construct a tile sidewalk.

Resolved: To concur in said report and to send a copy thereof to the Chief Engineer.

18.—Submitted a report from the Chief City Attorney, "re" application from Modeste Rodrigue for permission to lay a tile sidewalk.

Resolved: To concur in said report, to transmit a copy of same to the Chief Engineer.

19.—Submitted a report from the Chief City Attorney, "re" J. B. Beaulieu's claim anent the change of level of Osborne St.

Filed of record.

20.—Submitted a report from the Chief City Attorney, "re" new method suggested by the City Comptroller and Auditor for the payment of the City's accounts, by means of warrants.

Resolved: To approve said method and to authorize the City Comptroller to adopt the same.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.

## COMMISSION SPECIALE

## DE LA BIBLIOTHEQUE.

Compte rendu de l'assemblée du 5 décembre 1912

Sont présents: MM. les échevins Morin, Président; Poissant, Macdonald, Prud'homme, Larivière.

Le procès verbal de la dernière séance est lu et confirmé.

1.—Soumise et lue une lettre de M. L. E. Geoffrion, en date du 3 du courant, offrant en vente à la Cité certain terrain situé rue Sherbrooke, entre les rues Cadieux et Hôtel de Ville, pour l'érection d'une bibliothèque.

Sur la proposition de M. l'échevin Larivière, il est

Résolu: D'accuser réception de sa lettre à M. Geoffrion et de l'informer que la Commission attendra, avant de prendre une décision à ce sujet, que le Conseil ait disposé du rapport qu'elle a décidé de soumettre au Conseil le 19 novembre dernier.

Ajournement,

J. E. GAUTHIER,  
Secrétaire.

\* \* \*

## BUREAU DES COMMISSAIRES

Compte rendu de l'assemblée du 5 décembre 1912, a. m.

Son Honneur le Maire; Tous présents.

1.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef recommandant que virement soit opéré d'une somme de \$100 du crédit voté pour salaire des sous inspecteurs des bâtisses, et que ladite somme soit appliqué au crédit voté pour uniformes des inspecteurs de la plomberie.

Résolu: De faire rapport au Conseil recommandant d'opérer ledit virement comme ci-dessus.

2.—Soumis un rapport de l'Avocat en Chef de la Cité, sur une requête des Frères de St. Gabriel, demandant pour l'orphelinat St. Arsène, l'usage de l'eau moyennant le tarif de certaines autres maisons de charité, c'est-à-dire \$25 par année.

Résolu: D'informer le requérant que la Cité n'a pas le droit par sa charte, et ses règlements, de faire droit à cette requête.

3.—Soumis un rapport de l'Avocat en Chef de la Cité, "re" Poirier vs. la Cité de Montréal, déclarant qu'il a chargé l'Avocat Consultant de la Ville de prendre charge de cette cause.

Déposé aux archives.

4.—Soumis un rapport de l'Avocat en Chef de la Cité, "re" protêt par Ovila et Jos. Martin contre la Cité.

Déposé aux archives.

5.—Soumise une communication de M. Marius Dufresne, offrant, au nom de la Prudent Realty & Constuction Co. de céder à la Cité, gratuitement et sans conditions, certaines rues et ruelles.

Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef pour rapport.

6.—Soumise une communication de Mademoiselle Jeanne Antil, demandant de faire installer des lumières sur la rue Ontario, aux alentours de la rue Church.

Résolu: De référer au Surintendant de l'Eclairage pour rapport.

7.—Soumis un rapport du Président du Bureau des Estimateurs, au sujet d'une plainte du Révérend P. Macdonald, concernant la cotisation de certains terrains.

Résolu: De référer au Département en Loi pour rapport sur les prétentions des parties.

8.—Soumise une communication de MM. Rivet, Glass & Sullivan, au sujet de la circulation des tramways sur la rue Centre.

## SPECIAL COMMITTEE

## Re LIBRARY

Report of meeting held on the 5th December 1912.

Present: Ald. Morin, Chairman; Poissant, Macdonald, Prud'homme, Larivière.

The minutes of the last meeting were read and confirmed.

1.—Submitted a letter from Mr. L. E. Geoffrion, dated the 3rd instant, offering to sell to the City a certain piece of land situated on Sherbrooke street, between Cadieux street and Hotel de Ville avenue, for the erection of a library.

On motion of Ald. Larivière, it was

Resolved: To acknowledge receipt of said letter and to inform Mr. Geoffrion that the Committee, before taking a decision in this connection will wait until the Council has disposed of the report which they decided to submit to Council, on the 19th November last.

Adjourned.

J. E. GAUTHIER,  
Secrétaire.

\* \* \*

## BUREAU DES COMMISSAIRES

Report of meeting held on the 5th December 1912, a. m.

His Worship the Mayor and all the members of the Board.

1.—Submitted a report from the Chief Engineer, recommending that the sum of \$100 be varied from the appropriation voted for salaries of assistant inspectors of buildings and the said sum be applied to the purchase of uniforms for the inspectors of plumbing.

Resolved: That a report be made to Council accordingly.

2.—Submitted a report from the Chief City Attorney, anent the petition from "Les Frères de St. Gabriel," asking that water be supplied to the St. Arsène orphan asylum at the same rate as that charged to other charitable institutions viz \$25 per annum.

Resolved: That the petitioners be informed that the City is prevented from granting said request by its charter and by-laws.

3.—Submitted a report from the Chief City Attorney, "re" Poirier vs. The City of Montreal stating that he has entrusted the Consulting City Attorney with said case.

Filed of record.

4.—Submitted a report from the Chief City Attorney, "re" Protest from Ovila and Jos. Martin against the City.

Filed of record.

5.—Submitted a communication from Mr. Marius Dufresne, offering on behalf of the Prudent Realty & Constuction Coy to cede to the City gratuitously and unconditionally certain streets and lanes.

Referred to the Chief Engineer for a report.

6.—Submitted a communication from Miss Jeanne Antil, asking that lights be installed on Ontario street, near Church street.

Referred to the Light Superintendent for a report.

7.—Submitted a report from the Board of Assessors anent the complaint made by the Revd. P. Macdonald in connection with the assesment of certain lots of land.

Resolved: That the same be referred to the Law Department for a report.

8.—Submitted a communication from Messrs Rivet, Glass & Sullivan anent the running of street cars on Centre street.

Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef pour rapport du Surintendant de la Voirie, et d'informer le requérant que la question est devant la Commission des Services d'Utilité Publique.

9.—Soumise une communication de MM. Lafleur & Cie avocats, au sujet de l'application de MM. Gun, Langlois & Cie, pour l'effacement de la ligne homologuée pour l'ouverture de la rue Ste. Thérèse.

Résolu: D'informer MM. Gun, Langlois & Cie, que, vu que la question de l'ouverture de la rue Le Royer est à l'étude, et comme l'ouverture de cette rue pourrait changer les dispositions des lieux, le Bureau fait une étude spéciale de la question.

10.—Soumis le dossier concernant la requête de la Montreal & Southern Counties & Railway Company, pour l'extension de ses voies dans la Cité.

Résolu: De référer au président du Bureau des Estimateurs, pour préparer une liste des propriétaires sur le parcours de l'extension demandée.

11.—Soumise une communication du Curé de la paroisse St. Georges, demandant une exemption de taxes sur des terrains occupés comme lieux d'amusements.

Résolu: De référer au Département en Loi, pour savoir s'il serait légal d'accorder telle exemption.

12.—Soumise une réclamation de M. Aldas Ménard, au montant de \$1,000 par suite du fait que la Ville aurait passé et passerait encore son canal d'égout sur son terrain.

Résolu: De référer au Département en Loi pour rapport.

13.—Soumis un rapport du Surintendant des Edifices Municipaux déclarant qu'il a donné des ordres nécessaires pour faire balayer les bureaux de l'Hôtel de Ville avec une composition spéciale, pour empêcher la poussière de se déplacer.

Résolu: D'approuver ledit rapport, et d'en transmettre une copie au Médecin Officier de Santé.

14.—Sur recommandation de l'Agent des Achats et des Ventes, il est

Résolu: D'autoriser la remise à M. E. McG. McQuirek, d'un dépôt de \$629 en rapport avec son contrat pour la fourniture de tuyaux en terre cuite et vitrifiée.

15.—Sur recommandation de l'Agent des Achats et des Ventes, il est

Résolu: D'autoriser la remise à M. McNally & Cie, d'un dépôt de \$135 en rapport avec le contrat pour la fourniture de poudres inorganiques.

16.—Soumise une lettre du Révérend M. H. Lecourt, prêtre, curé de la paroisse de St. François d'Assise de la Longue Pointe, au sujet de l'établissement d'un cimetière dans le quartier Longue Pointe.

Résolu: De référer au Département en Loi pour prendre communication de la nouvelle lettre et faire rapport.

17.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef recommandant d'opérer le virement d'une somme de \$222.50 du crédit voté pour payer les salaires des inspecteurs, et d'employer ladite somme à l'achat de MM. Charles E. Goad Co., d'une série complète de leur atlas of "The City of Montreal de 1912" pour le Bureau de l'Inspecteur des Bâtisses.

Résolu: De faire rapport au Conseil recommandant d'opérer ledit virement comme ci-dessus.

Ajournement,

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

\*\*\*

Compte rendu de l'assemblée du 6 décembre 1912, a. m.

Son Honneur le Maire L. A. Lavallée: Tous présents.

1.—Monsieur F. L. Wanklyn se présente devant le Bureau et soumet trois projets avec plans pour l'élargissement du tunnel de la rue Ontario. Après considération desdits projets et étude desdits plans, il est

Résolu: De référer le plan No. 3 à l'Ingénieur en Chef, pour préparation d'un estimé du coût des travaux à exécuter, d'après ledit plan.

2.—Soumise une requête de M. Albert Aubertin, pour dommages causés à sa propriété par suite de travaux de nivellement des rues avoisinantes.

Resolved: That the same be referred to the Chief Engineer for a report from the Superintendent of the Road Department and that the petitioner be informed that the question has been submitted to the Public Service Utilities Commission.

9.—Submitted a communication from Messrs Lafleur & Cie., advocates, anent the petition from Messrs Gunn, Langlois & Co. asking that the homologated line for the opening of St. Thérèse street, be erased.

Resolved: That Messrs Gun, Langlois & Co be informed that as the the question of opening Le Royer street is under consideration and as the opening of said street might change conditions now existing the Board will thoroughly consider the matter before taking any action.

10.—Submitted the documents anent the petition of The Montreal & Southern Counties Railway Company asking for have to extend its lines in the City.

Referred to the Board of Assessors with instructions to prepare a list of the proprietors along the proposed extension of the Company's line.

11.—Submitted a communication from the Parish Priest of St. Georges asking that no tax be levied on play grounds.

Referred to the Law Department in order to know if said request can be legally granted.

12.—Submitted a claim from Mr. Aldas Ménard amounting to \$1,000 for damages resulting from the fact that the City laid a sewer through his lot of land.

Resolved: That the same be referred to the Law Department for a report.

13.—Submitted a report from the Superintendent of Municipal Buildings, stating that he has given necessary orders to have the City Hall offices swept with a special composition, to prevent the scattering of the dust.

Resolved: That said report be approved of and that a copy of same be transmitted to the Medical Health Officer.

14.—On the recommendation of the Purchasing and Sales Agent it was

Resolved: That Mr. E. McG. Quirek be refunded his deposit of \$629 made in connection with his contract for the supply of tile and vitrified pipes.

15.—On the recommendation of the Purchasing and Sales Agent, it was

Resolved: To authorize the refund of a deposit of \$135 made by Messrs McNally & Coy in connection with their contract for the supply of inorganic dust.

16.—Submitter a letter from the Revd. H. Lecourt Parish Priest of St. François d'Assise de Longue Pointe anent the establishment of a cemetery in Longue Pointe ward.

Referred to the Law Department for a report.

17.—Submitted a report from the Chief Engineer recommending that the sum of \$222.50 be varied from the appropriation voted to pay the salaries of the inspectors and applied to the purchase of a complete set of their "Atlas of the City of Montreal for 1912" published by the Chs. E. Goad Co., for the office of the Inspector of Buildings.

Resolved: That a report be made to Council recommending that said sum be varied as above mentioned.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.

\*\*\*

Report of meeting held on the 6th December 1912, a. m.

His Worship the Mayor L. A. Lavallée and all members of the Board.

1.Mr. F. L. Wanklyn appeared before the Board and submitted three plans for the widening of the Otario street tunnel.

After considering the said plans, it was

Resolved: That No. 3 plan be referred to the Chief Engineer in order that an estimate of the cost of the works to be done, according to these plans may be prepared.

Résolu: De référer à l'Avocat en Chef de la Cité et à l'Ingénieur en Chef pour rapports.

3.—Il est

Résolu: De prier l'Ingénieur en Chef et l'Ingénieur Surintendant de l'Aqueduc de s'aboucher avec M. F. L. Wanklyn, au sujet de la réclamation de la Ville contre la Compagnie du Pacifique Canadien pour les matériaux qui ont été enlevés, lors des travaux d'agrandissement de la gare Viger.

4.—MM. J. U. Emard et J. A. Labelle sont présents au Bureau, au sujet des boulevards projetés sur les berges de l'aqueduc. Ils soumettent une lettre par laquelle ils demandent une expression d'opinion définitive du Conseil de Ville à ce sujet.

Résolu: De référer au Département en Loi et à l'Ingénieur en Chef pour préparation d'un nouveau rapport.

5.—Soumise une requête de propriétaires de la rue St. Jérôme, demandant de faire construire le pavage et les trottoirs permanents sur ladite rue, à partir de la rue Papineau jusqu'au parc de Lorimier.

Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef pour rapport et au Greffier de la Cité pour savoir si cette requête contient les noms de la majorité des propriétaires intéressés.

6.—Soumis un rapport de l'Ingénieur Surintendant des Egouts, au sujet de la réclamation de MM. Hénault & Heffernan, au montant de \$47,112.71 pour l'égout dans le quartier Notre Dame de Grâce.

Résolu: De référer au Département en Loi pour rapport.

7.—Après considération de certains rapports des chefs de départements, il est

Résolu De faire rapport au Conseil comme suit:

10. A l'effet d'informer le Conseil, en réponse à une question, à l'effet de savoir si la Cité peut exproprier la Montreal Water & Power Company d'après une clause de sa propre charte dans le quartier St. Henri, Ste Cunégonde et St. Paul, que cette question est actuellement devant le Département en Loi pour étude et rapport.

20. A l'effet d'incorporer l'association dite "Athenian Club" sujet à une charge de \$25.

30. A l'effet de permettre à M. Arthur Tourville de recevoir et emmagasiner de la gasoline pour un garage privé sur le lot No. du Cad. 69 s. o. quartier St. Laurent, No. 79 Sherbrooke ouest.

40. A l'effet de transmettre au Conseil, en réponse à une question concernant le changement du pavage en face de l'église de l'Immaculée Conception, un rapport de l'Ingénieur en Chef donnant les raisons pour lesquelles ladite rue doit être pavée en blocs de scorie.

50. A l'effet d'informer le Conseil, en réponse à une question concernant l'expropriation pour l'ouverture des rues Boyce, Sherbrooke et Souigny, que le rapport des Commissaires est fait, et qu'il a été déposé chez le Greffier de la Cité, conformément à la loi.

60. A l'effet de permettre à M. Théodule Perron de construire une voute en-dessous du trottoir, en face du No. 203 quartier Emard, aux conditions mentionnées au rapport de l'Ingénieur en Chef.

8.—Sur recommandation de l'Ingénieur en Chef il est

Résolu: De payer à la Canada Foundry Company, une somme de \$9,127.20 représentant 40% du prix d'achat d'une pompe de 12,000,000 gallons d'eau pour la station du bas niveau et de rembourser à ladite Compagnie un dépôt de \$2,306.50 fait en rapport avec l'achat de ladite pompe.

Ajournement.

L. N. SENECAI,  
Secrétaire

2.—Submitted a petition from Mr. Albert Aubertin, for damages caused to his property by reason of levelling work done in the surrounding streets.

Resolved: That the same be referred to the Chief City Attorney and the Chief Engineer for a report.

3.—It was

Resolved: That the Chief Engineer and the Superintending Engineer of the Aqueduct be requested to confer with Mr. F. L. Wanklyn anent the claim of the City against the Canadian Pacific Railway Company for materials taken away, when the extension of the Place Viger station was being proceeded with.

4.—Messrs J. U. Emard and J. A. Labelle appeared before the Board anent the proposed boulevard on the banks of the aqueduct. They submitted a letter asking that a final decision be taken by the Council in this connection.

Resolved: That the same be referred to the Law Department and to the Chief Engineer with instructions to prepare a further report thereon.

5.—Submitted a petition from the proprietors of St. Jerome street asking that pavings and permanent sidewalks be laid on said street, from Papineau street to de Lorimier Park.

Resolved: That the same be referred to the Chief Engineer for a report and to the City Clerk in order to know whether the said petition contains the names of the, majority of the interested proprietors.

6.—Submitted a report from the Superintending Engineer for a report and to the City Clerk in order to know Heffernan, amounting to \$47,112.71 for the construction of a sewer in Notre Dame de Graces ward.

Resolved: That the same be referred to the Law Department for a report.

7.—After considering certain reports from Heads of Departments, it was

Resolved: That reports be made to Council as follows:

10. Informing Council, in reply to a question put to the Board as to whether the City can expropriate the Montreal Water & Power Company in accordance with a provision of its own charter in St. Henry, Ste. Cunégonde and St. Paul wards, that this matter has been referred to the Law Department for examination and report.

20. To incorporate the association known as: The Athenian Club subject to a fee of \$25.

30. To allow Mr. Art Fourville to receive and store gasoline in a private garage on lot Cad. No. 69 S. W. St. Lawrence ward, No. 79 Sherbrooke, west.

40. Transmitting to Council in reply to a question put to the Board anent the change of paving in front of the Immaculate Conception Church, a report from the Chief Engineer giving the reasons why the street must be paved with scoria blocks.

50. Informing Council, in answer to a question put to the Board anent the expropriation for the opening of Boyce, Sherbrooke and Souigny streets, that the report of the Commissioners has been made, and deposited in the City Clerk's office, according to law.

60. To allow Mr. Théodule Perron to construct a vault under the sidewalk, opposite No. 203 Emard ward, on the conditions mentioned in the Chief Engineer's report.

8.—On the recommendation of the Chief Engineer, it was

Resolved: To pay to the Canada Foundry Company a sum of \$9,127.20 representing 40% of the purchase price of a 12,000,000 gallon pump for the low level station and to refund to the said company its deposit of \$2,306.50 made in connection with the purchase of said pump.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary

Compte rendu de l'assemblée du 6 décembre 1912, p. m.

Son Honneur le Maire L. A. Lavallée, Tous présents.

1.—Soumis un rapport du Chef du Département des Incendies, recommandant l'installation à l'Hôpital des Varioloux, d'un générateur à gaz avec réservoir d'une contenance de 80 gallons, au coût de \$85.

Résolu: D'autoriser l'achat dudit générateur, pourvu qu'il y ait des fonds disponibles pour cette fin

2.—Soumis un rapport du Chef de Bureau de la Cour du Recorder, au sujet des absences des employés dudit bureau.

Approuvé.

3.—"In re" réclamation 1035 chute dans un puisard, il est

Résolu: D'attirer l'attention de l'Ingénieur en Chef sur la condition du couvercle du puisard situé en face du No. 451 rue Bourgeois.

5.—"In re" Gore vs. la Cité de Montréal, recommandation au Conseil pour payer \$500 à Madame Robinson et \$150.20 de frais à MM. McLennan, Howard & Aylmer il est

Résolu: De donner instructions au Département en Loi de prendre les procédures nécessaires pour recouvrer les montants ci-dessus de la Ville de Westmount.

6.—Soumis un rapport de l'Avocat en Chef de la Cité. "re" réclamation du Dr Amédée Marien au montant de \$50 pour services professionnels rendus dans une cause de Louis Gauthier contre la Cité.

Résolu: D'autoriser le paiement de ladite somme à même le montant de \$200 voté pour expertise médicale.

7.—Soumise une lettre de M. T. V. Vanasse, déclarant avoir perdu un chèque de la Ville au montant de \$53.85 et demandant de se faire donner un double dudit chèque.

Résolu: D'autoriser le Trésorier à donner un double du chèque en question, pourvu que M. Vanasse fournisse une sécurité au cas où l'original serait trouvé.

8.—Soumise une offre de M. Avila Vaillancourt, de vendre à la Cité, pour le prix de \$30,000 une propriété située au coin sud-ouest de la rue St. Denis et de l'Avenue Laurier.

Résolu: D'informer M. Vaillancourt que la Ville ne peut acheter sa propriété dans ces conditions.

9.—Sur recommandation de l'Ingénieur en Chef, il est

Résolu: D'autoriser la remise à MM. J. Toussaint & Cie d'un dépôt de \$100 en rapport avec la construction d'un égout dans la rue Bellevue.

10.—Soumis un rapport du Greffier Adjoint de la Cité, déclarant que le montant voté pour les dépenses d'élection du quartier St. Denis a été insuffisant, et recommandant de voter une somme additionnelle de \$464.93 pour compléter le montant nécessaire pour payer ladite dépense.

Résolu: D'approuver ladite recommandation, et de faire rapport au Conseil en conséquence.

Ajournement,

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 7 décembre 1912, a. m.

Son Honneur le Maire L. A. Lavallée; Tous présents.

1.—Soumise une communication du gérant de la Compagnie de Téléphone Bell, demandant une liste des rues qui doivent être pavées l'an prochain.

2.—Après considération de certains rapports des Chefs de départements, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil.

Report of meeting held on the 6th December 1912, p. m.

Present: His Worship Mayor L. A. Lavallée and all the members of the Board.

1.—Submitted a report from the Chief of the Fire Department, recommending the installation, at the Small-Pox Hospital, of a gas generator with an 80 gallon tank, at a cost of \$85.

Resolved: To authorize the installation of said generator, provided there are available funds for such purpose.

2.—Submitted a report from the Head Clerk of the Recorder's Court, anent the absences of employees of his office.

Approved.

3.—"In re" claim from Isaac Cullins for fall on the sidewalk, it was

Resolved: To call the Chief Engineer's attention to the state of the sidewalk on Charron street.

4.—"In re" claim 1035, fall in a gully, it was

Resolved: To call the Chief Engineer's attention to the state of the cover of the gully situated in front of No. 451, Bourgeois street.

5.—In the case of Gore vs. The City of Montreal for the settlement of interest it is recommended that \$500 be paid to Messrs Robinson and that \$150.20 be paid to Messrs McLennan, Howard & Aylmer for their fees, it was

Resolved: That instructions be given to the Law Department to take the necessary proceedings in order to recover the above sums from the town of Westmount.

6.—Submitted a report from the Chief City Attorney, "re" claim of Dr Marien amounting to \$50 for professional services rendered in the case of Louis Gauthier vs. The City.

Resolved: To authorize the payment of said sum out of the amount of \$200 voted for medical experts.

7.—Submitting a letter from Mr. T. V. Vanasse, stating he lost a cheque signed by the City amounting to \$53.85 and asking for a duplicate of said cheque.

Resolved: To authorize the City Treasurer to give a duplicate of said cheque provided Mr. Vanasse shall give security in case the original should be found.

8.—Submitted a letter from Mr. Avila Vaillancourt offering to sell to the City for the price of \$30,000 a property situated on the south-west corner of St. Denis street and Laurier Avenue.

Resolved: That Mr. Vaillancourt be informed that the City cannot purchase said property on such conditions.

9.—On the recommendation of the Chief Engineer, it was

Resolved: To authorize the refund to Messrs J. Toussaint & Co., of a deposit of \$100 made in connection with the laying of a sewer in Bellevue street.

10.—Submitted a report from the Assistant City Clerk stating that the amount voted for the election expenses of St. Denis ward has been insufficient, and recommending that an additional sum of \$464.93 be voted to make up the necessary amount for the payment of said expenses.

Resolved: To concur in said recommendation and that a report be made to Council accordingly.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.

\* \* \*

Report of meeting held on the 7th December 1912, a. m.

His Worship the Mayor L. A. Lavallée, all the members of the Board.

1.—Submitted a communication from the manager of the Bell Telephone Company asking for a list of the streets that are to be paved with asphalt next year.

Resolved: That the same be referred to Chief Engineer for a report.

2.—After considering certain reports from Heads of Departments, it was

Resolved: That reports be made to Council as follows:

10. A l'effet de rembourser à MM. Bellhouse, Dillon & Co. une somme de \$66.62 représentant le montant retenu comme garantie pour la construction de trottoirs sur certaines rues.

20. A l'effet de permettre à la Pope Hartford Motor Co. d'ériger un garage public sur le lot No. Cad. 1252 quartier St. Georges, no. 309 rue Université.

30. A l'effet de permettre à M. Emile Brunet de recevoir, emmagasiner et vendre du charbon, bois de chauffage etc., sur le No. Cad 328, subd. 454 quartier St. Denis, rue Mentana.

40. A l'effet de transmettre à la Commission de Législation un projet d'amendement à l'article 346 de la Charte concernant l'achat des matériaux en anticipation des travaux à exécuter.

50. A l'effet de transmettre à la House of Browne Ltd., d'ériger et maintenir une marquise en face de leur propriété située au No. 248 rue St. Jacques.

60. A l'effet d'accepter l'offre de l'Institution des Sourds-Muets de céder à la Cité, gratuitement et sans conditions, les parties des rues Jules Verne, Faillon et de la Poudrière, qui sont montrées en rouge sur le plan.

70. A l'effet de voter une somme de \$2,500 pour payer la part de la Cité dans le coût du maintien et de l'opération des traverses à niveaux jusqu'à la fin de l'exercice courant.

80. A l'effet d'amender la résolution, en date du 6 mai 1912, acceptant l'offre de la Montreal Park & Island Company, de céder certaines rues à la Cité, en en retranchant la rue de Gaspé, No. Cad. 2643 subd. 400 et d'accepter l'offre de l'Institution des Sourds Muets de céder ladite partie de rue.

90. A l'effet de référer à la Commission Spéciale de la bibliothèque, une offre de MM. Maurice Lefebvre & Cie, de vendre une certaine propriété pour l'établissement d'une bibliothèque municipale.

100. A l'effet de donner instructions au Département en Loi de procéder à l'expropriation de la partie du No. Cad. 66a étant la propriété des Religieuses de l'Hôtel Dieu, en rapport avec l'expropriation pour ouvrir la rue Le Royer, de la Place Jacques Cartier en allant vers l'ouest et de voter une somme de \$6,600 à cet effet.

110. A l'effet de régler certaines réclamations comme suit:

"Re" Thomas vs. la Cité, Mémoire de frais à MM.	
Dessaulles & Garneau,	41.60
Intérêt	.97
Dame Minnie Gore, Jugement	500.00
Fais à McLennan & Co.	150.20
L. Collins, chute sur trottoir	86.00
A. Marshall, mémoire de frais à McGowan & Pelletier	29.05
"Re" M. Cohan & Dugas, Frais à M. Sperber	38.20
M. Dugas remboursement d'une somme de \$115 plus 15% et les frais pour annulation d'une vente par le shériff	164.21
J. E. Kenehan, Frais de sténographie	39.25
C. Bourdon, dommages "re" effacement de la ligne homologuée de la rue Larivière	497.00
	\$1,546.48

Ajournement,

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 9 décembre 1912, a. m.

Son Honneur le Maire L. A. Lavallée; Tous présents.

1.—Soumis un rapport du Surintendant des Marchés concernant certains travaux préliminaires à être faits par la Cité avant l'installation du système de réfrigération.

Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef pour rapport, et de prier M. Bishop, ingénieur, de se mettre en communication avec l'Ingénieur en Chef à ce sujet.

2.—Lu un rapport de l'Inspecteur des Bâtisses, au sujet de M. Adolphe Reed.

10. To refund Messrs Bellhouse, Dillon & Co., a sum of \$66.62 representing the amount retained as a guarantee for the construction of sidewalks in certain streets.

20. To allow the Pope Hartford Motor Co. to erect a public garage on Cad. lot No. 1252 St. Georges ward, No. 309 University street.

30. To allow Mr. Emile Brunet to receive, store and sell coal, wood, etc, on cad. lot No. 328, subd. 454 St. Denis ward, Mentana, street.

40. Transmitting to the Legislation Committee a draft of amendment to article 346 of the Charter, anent the purchase of materials in anticipation of the works to be done.

50. To allow the House of Browne Ltd to erect and maintain a marquise in front of the property situated at No. 248 St. James street.

60. To accept the offer from the Deaf and Dumb Institute to cede to the City gratuitously and unconditionally, parts of Jules Verne, Faillon and de la Poudrière streets tinted red on the plan.

70. To vote a sum of \$2,500 to pay the City's share for maintaining and operating the level crossings until the end of the current year.

80. To amend the resolution, dated 6th May 1912, accepting the offer from Montreal Park & Island Company to cede certain streets to the City by striking therefrom de Gaspé street, Cad. No. 2643, subd. 400, and to accept the offer from the Deaf and Dumb Institute to cede said part of street.

90. To refer to the Special Committee "re" Library an offer from Messrs Maurice Lefebvre & Coy to sell a certain property for the erection of a civic library.

100. To give instructions to the Law Department to proceed with the expropriation of that part of Cad. No. 66a, belonging to the Hotel Dieu Nuns, in connection with the expropriation for the opening of Le Royer street, from Jacques Cartier Place westwards, and to vote a sum of \$6,600 for this purpose.

110. To settle certain claims as follows:

Re Thomas vs. The City. Memo. of costs to Messrs	
Dessaulles & Garneau	\$ 41.60
Intérêt	.97
Dame Minnie Gore, Judgment	500.00
Costs to McLennan & Co.	150.20
L. Collins, fall on the sidewalk	86.00
A. Marshall, Costs to McGowan & Pelletier	29.05
Re M. Cohen & Dugas, Costs to Mr. Sperber	38.20
Mr. Dugas, refund of a sum of \$115 plus 15% and costs "re" cancellation of a sale made by the Shériff	164.21
J. E. Kenehan, Stenographer's fees	39.25
C. Bourdon, Damages "re" erasure of the homologated line of Larivière street	497.00
	\$1,546.48

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.

\* \* \*

Report of meeting held on the 9th December 1912, a. m.

Present: His Worship Mayor L. A. Lavallée and all the members of the Board.

Submitted a report from the Superintendent of Markets concerning certain preliminary works to be performed by the City before the refrigerating plant is erected.

Resolved: To refer the matter to the Chief Engineer for a report and to request Mr. Bishop, to confer with the Chief Engineer in this connection.

2.—Read a report from the Building Inspector anent Mr. Adolphe Reed.  
Consideration deferred.



Considération remise.

3.—Soumis un rapport de M. N. Z. Guy, ex-secrétaire de la Ville de la Longue Pointe, au sujet d'un compte de M. J. J. S. Dgenais, en rapport avec l'achat de certains lots pour l'élargissement de la rue Notre Dame.

Résolu: De référer au Trésorier de la Cité.

4.—Soumise une demande de M. Jos. Avila Paré, du département d'Hygiène, pour permis de s'absenter trois jours, à partir du 10 décembre.

Résolu: D'accorder ladite permission.

5.—Sur recommandation du payeur de la Cité, il est

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant de voter une somme de \$125 pour faire l'essai d'une composition servant à remplir les pneus et une somme de \$275 pour l'entretien de l'automobile du Payeur pour la balance de l'année.

6.—Soumis un rapport du Greffier de la Cité, transmettant certain renseignements demandés par une résolution du Conseil en date du 18 novembre concernant le nombre de rapports du Bureau des Commissaires qui ont été présentés, approuvés, référés, etc.

Résolu: De transmettre lesdits rapports au Conseil.

Ajournement,

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

\* \* \*

### COMMISSION SPECIALE

#### DE LA BIBLIOTHEQUE

Compte rendu de l'assemblée du 9 décembre 1912.

Sont présents: MM. les échevins Morin, Président; L. A. Lapointe, Larivière, Macdonald, Poissant, Prud'homme, Bastien, Turcot, Ward.

Soumise et lue une lettre de M. L. E. Geoffrion, en date du 6 décembre courant, expliquant certain paragraphe de sa lettre du 3 courant offrant en vente un emplacement pour l'établissement d'une bibliothèque.

Résolu: D'accuser réception de cette lettre et de l'annexer à celle du 3 décembre 1912.

Ajournement,

J. E. GAUTHIER,  
Secrétaire

\* \* \*

### CONSEIL MUNICIPAL

Compte rendu de l'assemblée mensuelle du 9 décembre 1912

Son Honneur le Maire, L. A. Lavallée, occupe le fauteuil de la présidence.

Sont présents: MM. les échevins L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Ward, Robinson, Prud'homme, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Létourneau, Mayrand, Emard, Bastien, Déguire, Turcot, Drummond, Larivière, Morin, Martin, Fraser, Seguin, Giroux, Stroud, Poissant, Blumenthal, Vandelaë, Macdonald, Ménard, Judge, Houlé et MM. Ainey, Dupuis, Godfrey et Lachapelle, Commissaires.

Le procès-verbal de la dernière assemblée est lu et confirmé.

1.—L'Officier Rapporteur soumet son rapport sur le résultat de l'élection qui a eu lieu dans le quartier St. Denis le 27 novembre dernier, alors que M. Roméo Houlé a été élu échevin pour ce quartier.

Sur proposition de M. l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin POISSANT, il est

3.—Submitted a report from Mr. N. Z. Guy, ex-secretary of the town of Longue-Pointe, anent the account from Mr. J. J. S. Dagenais in connection with the purchase of certain lots for the widening of Notre-Dame street.

Referred to the City Treasurer.

4.—Submitted an application from Mr. Jos. Avila Paré of the Hygiene department for three days leave of absence, from the 10th December.

Resolved: To grant said request.

5.—On the recommendation of the City Paymaster, it was

Resolved: That a report be made to Council recommending that a sum of \$125 be voted for the testing of a composition to be used for the filling of tires and a sum of \$275 for the maintenance of the Paymaster's automobile for the balance of the year.

6.—Submitted a report from the City Clerk, transmitting certain information asked for by a resolution of Council dated the 18th November, concerning the number of reports from the Board of Commissioners which were submitted, approved, referred, etc.

Resolved: That the said report be transmitted to Council.

Adjourned.

L. N. SENECAI,

Secretary.

\* \* \*

### SPECIAL COMMITTEE Re LIBRARY.

Report of meeting held on the 9th December 1912.

Present: Ald. Morin, chairman, L. A. Lapointe, Larivière, Macdonald, Poissant, Prud'homme, Bastien, Turcot, Ward.

Submitted a letter from Mr. L. E. Geoffrion, dated the 6th December instant, explaining a certain paragraph of his letter of the 3rd instant, offering to sell a site for the erection of a library.

Resolved: To acknowledge receipt of said letter and to annex the same to that of the 3rd December 1912.

Adjourned.

J. E. GAUTHIER,  
Secretary

\* \* \*

### CITY COUNCIL

Report of monthly meeting held on the 9th December 1912

His Worship the Mayor, Mr. L. A. Lavallée.

Present: Aldermen L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Ward, Prud'homme, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Létourneau, Mayrand, Emard, Bastien, Turcot, Drummond, Larivière, Morin, Martin, Fraser, Seguin, Giroux, Stroud, Poissant, Vandelaë, McDonald, Ménard, Judge, Houlé and Messrs Ainey, Dupuis, Godfrey and Lachapelle, Commissioners.

The Minutes of the last meeting were read and confirmed.

1.—The Returning Officer reported on the result of the recent election held in St. Denis Ward on the 27th November last, when Mr. Roméo Houlé was elected Alderman for that ward.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. POISSANT, it was

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et déposé aux archives.

M. l'échevin Houlé est alors présenté aux membres du Conseil et conduit à son siège.

#### REQUETES.

1.—De MM. Trudeau et Laframboise à l'effet d'installer une pompe à vapeur.

Renvoyée au Bureau des Commissaires.

2.—De MM. M. Lefebvre & Cie et L. E. Geoffrion offrant de vendre à la Ville des emplacements pour y ériger la bibliothèque municipale.

Ordonné: Que lesdites lettres soient annexées au rapport de la Commission Spéciale de la Bibliothèque qui doit être soumis à la présente assemblée.

3.—De M. Joseph Johnson offrant de vendre à la Ville certaine propriété située dans le quartier Sainte Anne.

4.—De la Compagnie de Téléphone Bell demandant la permission de planter des poteaux dans certaines rues.

5.—De l'Hôpital Ste Justine demandant une subvention de \$5,000.

Renvoyées au Bureau des Commissaires.

6.—De la famille de feu l'honorable J. D. Rolland remerciant les membres du Conseil des sympathies qu'ils lui ont exprimées.

Déposée aux archives.

7.—Interrogatoires sur faits et articles dans une cause portant le No. 2587 C. S. M. dans laquelle L. Charpentier est demandeur et la Cité de Montréal, défenderesse.

Sur proposition de M. l'éch. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin MORIN, il est

Résolu: Que le Greffier de la Cité soit prié de répondre comme suit auxdits interrogatoires:

Au 1er interrogatoire.—Oui.

Au 2ème interrogatoire.—Non.

Au 3ème interrogatoire.—Non.

Au 4ème interrogatoire.—Non.

(MM. les échevins Larivière et Poissant dissidents.)

8.—Résumé des conclusions adoptées par un Comité de Citoyens au sujet des amendements qu'il serait à propos de faire à la Charte de la Cité.

M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyé par M. l'échevin O'CONNELL.

Propose: Que ladite communication qui ne contient aucune recommandation mais seulement un résumé des conclusions auxquelles en est arrivé le Comité des Citoyens au sujet des amendements qu'on se propose de demander à la Législature Provinciale, soit renvoyée à la Commission de Législation et à la délégation chargée de représenter la Ville et de défendre ses intérêts devant la Législature Provinciale.

Ladite proposition étant mise aux voix, le Conseil se partage:

Pour: L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Ward, Prud'homme, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Létourneau, Mavrand, Emard, Bastien, Turcot, Drummond, Morin, Martin, Fraser, Séguin, Stroud, Poissant, Vandelaç, Macdonald, Judge, Houlé.—25.

Contre: Larivière, Giroux, Ménard.—3.

Ainsi elle est adoptée et il est

Résolu: En conséquence.

9.—Du Département en Loi au sujet de la désignation des endroits où doivent être plantés les poteaux de la Cie de Téléphone Bell.

Sur proposition de M. l'échevin EMARD, appuyée par M. l'échevin MACDONALD, il est

Résolu: Que ladite opinion soit renvoyée au Bureau des Commissaires afin que ledit Bureau puisse nommer un ingénieur, s'il le juge nécessaire, après avoir consulté le Département en Loi.

(MM. Giroux, Larivière et Ward dissidents.)

#### RAPPORTS.

10.—Du Bureau des Commissaires

(a) Pour payer un montant de \$15,000 à l'Ecole Technique.

Resolved: That said report be received and filed of record.

Alderman Houlé was thereupon introduced to the Members of the Council by Ald. L. A. Lapointe and Poissant and escorted to his seat.

#### PETITIONS.

1.—From Messrs. Trudeau and Laframboise to erect a steam engine.

Referred to the Board of Commissioners.

2.—From Messrs M. Lefebvre & Co., and L. E. Geoffrion, offering to sell sites to the City for the public library.

Ordered: That said letters be attached to report of the Special Committee re public library, to be presented to Council at the present meeting.

3.—From Mr. Joseph Johnson, offering to sell a certain property to the City in St. Ann's ward.

4.—From Bell Telephone Co., for permission to erect poles on certain streets.

5.—From St. Justine Hospital, asking for a grant of \$5,000.

Referred to the Board of Commissioners.

6.—From family of the late Hon. J. D. Rolland, thanking Council for sympathy extended.

Filed of record.

7.—From interrogatories on Faits et Articles in case No. 2587 S. C. M. in which L. Charpentier is Plaintiff and the City of Montreal, Defendant.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. MORIN, it was

Resolved: That the City Clerk be instructed to reply as follows to the said interrogatories:

To the 1st question, Yes.

To the 2nd question, No.

To the 3rd question, No.

To the 4th question, No.

(Ald. Larivière and Poissant dissenting)

8.—Digest of the conclusions of a Committee of Citizens regarding amendments to be sought to the City Charter.

Ald L. A. LAPOINTE moved, seconded by Ald. O'CONNELL,

That said communication, which contains no formal recommendation, but only a synopsis of the conclusions arrived at by the Committee of citizens concerning the amendments to the Charter to be sought for from the Provincial Legislature, be referred to the Legislation Committee and to the delegation appointed to represent the City and to defend its interests before the Provincial Legislature.

Said motion being put, the Council divided:

Yeas: L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Ward, Prud'homme, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Létourneau, Mavrand, Emard, Bastien, Turcot, Drummond, Morin, Martin, Fraser, Séguin, Stroud, Poissant, Vandelaç, Macdonald, Judge, Houlé.—25.

Nays: Larivière, Giroux, Ménard.—3.

So it was carried and

Resolved: Accordingly.

9.—From Law Department anent locating of poles by the Bell Telephone Co.

On motion of Ald. EMARD, seconded by Ald. MACDONALD, it was

Resolved: That said opinion be referred to the Board of Commissioners, in order that said Board may appoint an Engineer, should they deem necessary, after consultation with the Law Department (Ald. Giroux, Larivière and Ward dissenting).

#### REPORTS.

10.—From Board of Commissioners, (a) to pay a sum of \$15,000 to the Technical School.

(Délibération remise à la demande de M. l'échevin Giroux.)

(b) A l'effet d'appliquer un montant de \$39,000 à l'achat de pierre de bordure.

(c) A l'effet d'appliquer un montant de \$150,640 à l'achat de conduites d'eau.

(d) Pour acheter l'Atlas de la Cité de Montréal par Goad.

Délibération remise à la demande de M. l'échevin Martin.

11.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de voter un montant de \$20,000 pour l'enlèvement de la neige (service spécial.)

12.—Du Bureau des Commissaires, pour voter un montant de \$5,000 pour l'enlèvement de la neige. (Service ordinaire.)

13.—Du Bureau des Commissaires, pour opérer le virement d'un montant de \$100 pour l'achat d'uniformes.

14.—Du Bureau des Commissaires, pour voter un crédit additionnel de \$3,250 "re" station de pompage, avenue Cedar.

15.—Du Bureau des Commissaires, pour voter un crédit additionnel de \$464.19 "re" élection du quartier St. Denis.

16.—Du Bureau des Commissaires, pour rembourser un montant de \$66.62 à MM. Bellhouse, Dillon & Co.

17.—Du Bureau des Commissaires, pour nommer des Commissaires pour l'expropriation de la rue de la Montagne.

18.—Du Bureau des Commissaires, pour changer le nom d'une partie de la rue Sanguinet.

19.—Du Bureau des Commissaires, pour autoriser M. Arthur Tourville à emmagasiner de la gasoline.

20.—Du Bureau des Commissaires, renvoyant à la Commission de Législation un amendement projeté à la Charte.

21.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de permettre à la Pope Hartford Motor Co. d'ouvrir un garage sur la rue Université.

22.—Du Bureau des Commissaires, pour autoriser M. Théodule Perron à construire une route.

23.—Du Bureau des Commissaires, pour régler certaines réclamations s'élevant à la somme de \$1,546.48.

Sur proposition de M. l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par l'échevin O'CONNELL, il est

Résolu: Que lesdits rapports soient reçus et adoptés. (M. l'échevin Boyd dissident quant à l'item No. 21.)

24.—Du Bureau des Commissaires, pour voter un crédit additionnel de \$2,500 pour des traverses de chemins de fer.

Sur proposition de M. l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par l'échevin N. LAPOINTE, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

25.—Du Bureau des Commissaires,

(a) A l'effet d'accorder une pension annuelle de \$395 à M. François Charbonneau.

(b) Pour accorder une pension annuelle de \$312.50 à M. P. Morin.

Sur proposition de M. l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin O'CONNELL, il est

Résolu: Que lesdits rapports soient reçus et adoptés avec l'entente toutefois, que les pensions mentionnées dans lesdits rapports ne sont voétés que jusqu'à la fin de l'année et que, de plus, lorsqu'un fonds de pension aura été établi pour tous les fonctionnaires municipaux que lesdits MM. Charbonneau et Morin seront sujets aux clauses et conditions de ce fond de pension.

26.—Du Bureau des Commissaires, pour modifier les lignes homologuées de la rue de Gaspé.

27.—Du Bureau des Commissaires, pour amender ladite résolution acceptant la cession de partie de la rue de Gaspé.

28.—Du Bureau des Commissaires, pour accepter l'offre de l'honorable Louis Beaubien de céder certaines parties de rues à la Ville.

Sur proposition de M. l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin TURCOT, il est

Résolu: Que lesdits rapports soient reçus et adoptés. (M. l'échevin Martin dissident quant aux item, No. 27 et 28 et M. l'échevin Poissant quant à l'item No. 28.)

29.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet d'homologuer les rues Legaré et autres dans le quartier Mont-Royal.

Consideration deferred, at the request of Ald. Giroux.

(b) To apply a sum of \$39,000 to the purchase of curbstones,

(c) To apply a sum of \$150,640 to the purchase of water mains.

(d) To purchase Goad's Atlas of the City of Montreal. Consideration deferred, at the request of Ald. Martin

11.—From Board of Commissioners, to vote a sum of \$5,000 for removal of snow (Snow Special).

12.—From Board of Commissioners, to vote a sum of \$5,000 for removal of snow (Snow Ordinary).

13.—From Board of Commissioners, to vary a sum of \$100 for the purchase of uniforms.

14.—From Board of Commissioners, to vote an additional appropriation of \$3,250 re pumping station, Cedar Avenue.

15.—From Board of Commissioners, to vote an additional appropriation of \$464.19 re election of St. Denis ward.

16.—From Board of Commissioners, to reimburse a sum of \$66.62 to Messrs. Bellhouse Dillon & Co.

17.—From Board of Commissioners, to appoint Commissioners for the expropriation of Mountain St.

18.—From Board of Commissioners, to change the name of part of Sanguinet St.

19.—From Board of Commissioners, to authorize Mr. Arthur Tourville to store gasoline.

20.—From Board of Commissioners, referring a proposed amendment to the Charter to the Legislation Com.

21.—From Board of Commissioners, to allow the Pope-Hartford Motor Co. to operate a garage on University St.

22.—From Board of Commissioners, to authorize Mr. Théodule Perron to construct a vault.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said reports be received and adopted. (Ald. Boyd dissenting as to item No. 21).

24.—From Board of Commissioners, to vote an additional appropriation of \$2,500 for railway crossings.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. N. LAPOINTE, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

25.—From Board of Commissioners, (a) to grant an annuity of \$395 to Mr. Francis Charbonneau; (b) to grant an annuity of \$312.50 to Mr. P. Morin.

On motion of Ald. L. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said report be received and adopted, with the understanding, nevertheless, that the annuities mentioned in said reports are only voted until the end of the year and, moreover, that when a pension fund shall have been established for all the municipal employes, the said Messrs. Charbonneau and Morin shall be subject to the clauses and conditions of said pension fund.

26.—From Board of Commissioners, to modify the homologated lines of de Gaspé St.

27.—From Board of Commissioners, to amend resolution accepting the cession of part of de Gaspé St.

28.—From Board of Commissioners, to accept the offer of Hon. L. Beaubien to cede certain portions of streets to the City.

On motion of Ald. L. LAPOINTE, seconded by Ald. TURCOT, it was

Resolved: That said reports be received and adopted. (Ald. Martin dissenting as to item Nos. 27 and 28 and Ald. Poissant dissenting as to item No. 28.)

29.—From Board of Commissioners, to homologate Legaré and other streets in Mount Royal ward.

Sur proposition de M. l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin PRUD'HOMME, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

30.—Du Bureau des Commissaires, pour accepter l'offre de l'Institut des Sourdes et Muettes de céder à la Ville certaines parties des rues Jules Verne et autres.

Sur proposition de M. l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin HOULE, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

(M. l'échevin Martin dissident.)

31.—Du Bureau des Commissaires, pour nommer un arbitre et un arpenteur géomètre "re" expropriation de la rue Sherbrooke.

Sur proposition de M. l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin O'CONNELL, il est

Résolu: Que ledit rapport soit renvoyé au Bureau des Commissaires.

32.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de constituer en corporation le Club Athénien.

Sur proposition de M. l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin LARIVIERE, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

33.—Du Bureau des Commissaires répondant à des questions posées par

(a) M. l'échevin Larivière au sujet de l'expropriation des rues Boyce et autres.

(b) M. l'échevin Létourneau "re" Montreal Water & Power Co.

(c) M. l'échevin Clément "re" pavage de l'avenue Papineau.

Sur proposition de M. l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin O'CONNELL, il est

Résolu: Que lesdits rapports soient reçus et que copies en soient transmises à MM. les échevins intéressés.

34.—Du Bureau des Commissaires, pour permettre à M. Emile Brunet d'ouvrir une cour à bois.

Sur proposition de M. l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin HOULE, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

35.—Du Bureau des Commissaires, pour permettre à la Securities Realities Ltd., de construire une marquise.

Sur proposition de M. l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin FRASER, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

36.—Du Bureau des Commissaires, au sujet de l'offre de Maurice Lefebvre & Cie de vendre un terrain à la Cité.

37.—Du Bureau des Commissaires, pour procéder à l'expropriation de la rue Le Royer.

Sur proposition de M. l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin MORIN, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

38.—Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin O'CONNELL, il est

Résolu: Que la Règle 111 soit suspendue afin de permettre la présentation des deux rapports suivants, savoir:

Du Bureau des Commissaires, pour voter un montant de \$400 "re" automobile du Payeur.

Sur proposition de M. l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin O'CONNELL, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté, à condition toutefois, que les montants y mentionnés soient employés par le Bureau des Commissaires pour acheter la composition qu'il croira la meilleure pour les fins proposées.

39.—Du Bureau des Commissaires, pour se conformer à une résolution du Conseil au sujet de la présentation des rapports par le Bureau des Commissaires.

Sur proposition de M. l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin CLEMENT, il est

Résolu: Que lesdits rapports soient reçus et déposés aux archives.

40.—De la Commission de Législation recommandant d'adopter certains amendements additionnels à la Charte.

Sur proposition de M. l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin O'CONNELL, il est

On motion of Ald. L. LAPOINTE, seconded by Ald. PRUD'HOMME, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

30.—From Board of Commissioners, to accept the offer of the Deaf and Dumb Institute to cede portions of Jules Verne and other streets to the City.

On motion of Ald. L. LAPOINTE, seconded by Ald. HOULE, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

(Ald. Martin dissenting.)

31.—From Board of Commissioners, to appoint an arbitrator and a land surveyor re expropriation of Sherbrooke St.

On motion of Ald. L. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said report be referred back to the Board of Commissioners.

32.—From Board of Commissioners, to incorporate the Athenian Club.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. LARIVIERE, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

33.—From Board of Commissioners, replying to a question put by (a) Ald. Larivière re expropriation of Boyce and other streets; (b) Ald. Létourneau re Montreal Water & Power Co.; (c) Ald. Clément, re pavement Papineau Avenue.

On motion of Ald. L. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said report be received and that copies thereof be transmitted to the Aldermen interested.

34.—From Board of Commissioners, to allow Mr. Emile Brunet to open a wood-yard.

On motion of Ald. L. LAPOINTE, seconded by Ald. HOULE, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

35.—From Board of Commissioners, to allow the Securities Realities Ltd., to erect a marquise.

On motion of Ald. L. LAPOINTE, seconded by Ald. FRASER, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

36.—From Board of Commissioners, anent the offer of Maurice Lefebvre & Co., to sell land to the City.

37.—From Board of Commissioners, to proceed with the expropriation of LeRoyer St.

On motion of Ald. L. LAPOINTE, seconded by Ald. MORIN, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

38.—On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That Rule 111 be suspended in order to allow the presentation of the two following reports, viz:

From Board of Commissioners to vote a sum of \$5,400 re Paymaster's automobile.

On motion of Ald. L. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said report be received and adopted conditionally however, that the amounts mentioned therein shall only be affected by the Board of Commissioners on purchase of the composition which they will consider the best for the purpose intended.

39.—From Board of Commissioners, in compliance with a resolution of Council concerning the presentation of reports by the Board of Commissioners.

On motion of Ald. L. LAPOINTE, seconded by Ald. CLEMENT, it was

Resolved: That said report be received and filed of record.

40.—From Legislation Committee, recommending that certain additional amendments to the Charter be adopted.

On motion of Ald. L. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

41.—De la Commission de Législation approuvant les amendements recommandés par le Département en Loi au projet de règlement concernant les édifices sur la rue Angers.

Sur proposition de M. l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin O'CONNELL, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

42.—De la Commission Spéciale "re" Bibliothèque recommandant un emplacement pour y ériger une bibliothèque Municipale et faisant certaines autres recommandations.

Délibération remise à la demande de M. l'échevin Martin.

#### INTERPELLATIONS.

43.—Certaines questions sont posées au Bureau des Commissaires avec prière d'y répondre pour la prochaine assemblée du Conseil

(a) Par M. l'échevin Ward au sujet du pavage de la rue Sherbrooke.

(b) Par M. l'échevin Emard, concernant l'élargissement de la rue Vitré.

#### MOTIONS.

44.—Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin O'CONNELL, il est

Résolu: Que M. l'échevin Houlé soit nommé membre des différentes Commissions Spéciales dont faisait partie M. l'échevin Tétreau à savoir: 1o. "re" achat de la Cie Montréal Water & Power. 2o. "re" noms de rues. 3o. "re" bibliothèque publique. 4o. remise en vigueur du règlement No. 210 concernant la Compagnie des Tramways. 5o. "re" tunnel de l'Avenue Papineau. 6o. "re" réorganisation du Département en Loi.

44½.—M. l'échevin HOULE, appuyé par M. l'échevin VANDELAC,

Propose: Que le Greffier et les avocats de la Cité reçoivent instructions d'inclure dans les amendements à la Charte qui sont soumis à la Législature Provinciale, un amendement à l'effet de diviser en deux le quartier St. Denis, la partie du quartier au nord de la voie du Pacifique Canadien devant porter le nom de quartier St. Edouard et la partie au sud de la voie du Pacifique Canadien devant porter le nom de quartier St. Denis.

Et un débat s'engageant,

M. l'échevin EMARD, appuyé par M. l'échevin CLEMENT, propose en

Amendement: Que ladite proposition soit renvoyée à la Commission de Législation.

Ledit amendement étant mis aux voix, le Conseil se partage:

Pour: L. A. Lapointe, N. Lapointe, Ward, Prud'homme, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Bastien, Drummond, Morin, Fraser, Stroud, Macdonald.—14.

Contre: Létourneau, Mayrand, Turcot, Larivière, Séguin, Giroux, Poissant, Judge, Houlé.—9.

Ledit amendement est ainsi adopté et il est

Résolu: En conséquence.

#### ORDRE DU JOUR.

45.—Etant lu l'ordre du jour pour prendre en considération des rapports du Bureau des Commissaires,

(a) "Re" achat de la propriété de M. P. Langlois.

(b) "Re" achat de la propriété de M. W. G. Marshall.

Sur proposition de M. l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin O'CONNELL, il est

Résolu: Que lesdits rapports soient retournés au Bureau des Commissaires en informant ledit Bureau que le Conseil s'en tient à la résolution adoptée le 25 novembre 1912.

46.—Etant lu l'ordre du jour pour prendre en délibération un rapport du Bureau des Commissaires pour acheter certaine propriété sur la rue St. Luc pour y construire un poste de pompiers et de police combiné.

Sur proposition de M. l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin O'CONNELL, il est

Résolu: Que ledit rapport soit retourné au Bureau des Commissaires avec prière de bien vouloir examiner s'il n'y aurait pas possibilité de trouver dans un endroit con-

Resolved: That said report be received and adopted.

41.—From Legislation Committee, approving of amendments recommended by Law Department to draft a by law re buildings on Angers St.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald O'CONNELL, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

42.—From Special Committee, re Public Library recommending a site for the erection of a public library and making certain other recommendations.

Consideration deferred, at the request of Ald. Martin.

#### QUESTIONS.

43.—Certain questions were put to the Board of Commissioners with a request that they reply thereto for the next meeting of the Council by (a) Ald. Ward, and (b) Emard, concerning the widening of Vitré St.

#### MOTIONS.

44.—On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That Ald. Houlé be appointed a member of the different Special Committees of which ex-Ald. Tétreau formed part, to wit: 1 re purchase of the Montreal Water & Power Co.; 2-re Street names; 3-re Public Library; 4-re enforcement of By-law No. 210 concerning the M. S. R. Co.; 5-re Papineau Ave. Tunnel; 6-re reorganisation of the Law Dept.

44½.—Ald. HOULE moved, seconded by Ald. VANDELAC,

That the City Clerk and the City Attorneys be instructed to include in the amendments to the Charter which are to be submitted to the Provincial Legislature an amendment to the effect of dividing St-Denis ward into two wards; that part of said ward North of the C. P. R. track to bear the name of St-Edward ward, and that part south of the C. P. R. track to bear the name of St. Denis ward.

And, a debate arising, Ald. WARD moved in amendment, seconded by Ald. CLEMENT,

That said motion be referred to the Legislation Committee.

Said amendment being put, the Council divided:

Yeas: L. A. Lapointe, N. Lapointe, Ward, Prud'homme, Boyd, Garceau, Monahan, Clément, Bastien, Drummond, Morin, Fraser, Stroud, Macdonald.—14.

Nays—Létourneau, Mayrand, Turcot, Larivière, Séguin, Giroux, Poissant, Judge, Houlé.—9.

So it was carried and

Resolved: Accordingly.

#### ORDER OF THE DAY.

45.—The order of the day being read to consider reports from the Board of Commissioners. (a) re purchase of property from Mr. P. Langlois; (b) re purchase of property from Mr. W. G. Marshall,

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald O'CONNELL, it was

Resolved: That said reports be referred back to the Board of Commissioners with the information that the Council adheres to the resolution adopted in this connection on the 25th November 1912.

46.—The order of the day being read to consider a report from the Board of Commissioners to purchase a certain property on St. Luke St. for the erection of a joint fire and police station,

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said report be referred back to the Board of Commissioners with a request that said Board look into the possibility of securing suitable vacant land for the establishment of the proposed joint police and fire station, which might be purchased upon more advantageous conditions than the site recommended.

venable des terrains vacants pour l'établissement d'un poste de police et de pompiers projeté lequel pourrait être acheté à des conditions moins onéreuses que les immeubles dont on recommande l'achat.

47.—Etant lu l'ordre du jour pour prendre en délibération, en 3ème lecture, un règlement concernant les signaux d'alarme pour certaines voitures, et il est

Ordonné: De biffer ledit item, de l'ordre du jour.

48.—Etant lu l'ordre du jour pour étudier en 2ème et 3ème lectures un règlement amendant le règlement No. 260 "re" édifices.

Il n'est pas pris en délibération.

49.—Etant lu l'ordre du jour pour étudier en 1ère, 2ème et 3ème lectures un règlement amendant le règlement No. 210, pour permettre à la Cie des Tramways de Montréal de transporter des marchandises.

Sur proposition de M. l'échevin BASTIEN, appuyée par M. l'échevin LARIVIERE, il est

Résolu: Que ledit projet de règlement soit renvoyé à la Commission Spéciale "re" Règlement No. 210 pour examen et rapport, ledit item devant conserver son rang sur l'ordre du jour.

50.—Etant lu l'ordre du jour pour étudier en 3ème lecture un règlement amendant le règlement No. 447 concernant les édifices sur la rue Angers, le Département en Loi recommande certains amendements audit règlement, comme suit:

Sect. 1.—La section 1 du règlement No. 419, telle que remplacé par la section 1 du règlement No. 447, est de nouveau remplacée par la suivante:

"Section 1.—Tout nouveau bâtiment qui sera érigé sur la rue Angers, entre la rue Le Caron et l'avenue Galt, devra être construit à au moins de 10 pieds de la ligne homologuée et l'espace ainsi réservé devra être libre de toute construction.

Il sera cependant permis de construire sur la façade de tout tel bâtiment des perrons, portiques, balcons, galeries et fenêtres en saillie (bay windows), pourvu qu'ils ne saillent pas plus de quatre pieds, et il sera aussi permis de construire des escaliers en dedans de l'espace réservé pourvu qu'il ne dépassent pas la ligne de la rue."

Ledit règlement, ainsi amendé, en y ajoutant les amendements ci-dessus mentionnés, tels que recommandés par le Département en Loi, est alors lu une troisième fois et agréé.

Sur proposition de M. l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin JUDGE, il est

Résolu: Que ledit règlement soit numéroté, enregistré et copié au long, qu'il soit revêtu du sceau de la Cité, signé par le Maire et le Greffier de la Cité et déposé sous la garde du Greffier de la Cité.

Sur proposition de M. l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin WARD,

Le Conseil s'ajourne.

L. O. DAVID,  
Greffier de la Cité

RENE BAUSET,  
Sous-Greffier de la Cité.

47.—The order of the day being read for the 3rd reading of a by-law concerning alarm signals for certain vehicles.

Said item was

Ordered: To be struck.

48.—The order of the day being read for the 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 260 re buildings,

The same was not proceeded with.

49.—The order of the day being read for the 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 260 re buildings,

The same was not proceeded with.

49.—The order of the day being read for the 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 210 to allow the Montreal Tramways Co. to haul freight,

On motion of A'd. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. LARIVIERE, it was

Resolved: That said draft of by-law be referred to the Special Committee re By-law No. 210, for examination and report, the same to preserve its rank on the order of the day.

50.—The order of the day being read for the 3rd reading of a by-law to amend By-law No. 447 re buildings on Angers St., the Law Department recommended certain amendments to said by-law, as follows:

Section 1.—Section 1 of by-law No. 419, as replaced by section 1 of by-law No. 447, is again replaced by the following:

"Section 1.—Every new building erected on Angers Street, between Le Caron Street and Galt Avenue, shall be built at a distance of at least 10 feet from the homologated line and the space so reserved shall be free from any building.

It shall, however, be lawful to erect on the frontage of any such building stoops, porticos, balconies, galleries and bay windows, provided that the same do not project more than 4 feet and it shall also be lawful to erect stairs within the reserved space provided that the same do not exceed the line of the street."

Said by-law, as amended, by the addition of the above mentioned amendments, as recommended by the Law Department, was then read a third time and agreed to.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. JUDGES, it was

Resolved: That said by-law be numbered, entered and copied at full length, and that it be sealed with the seal of the City, signed by the Mayor and City Clerk and deposited with City Clerk for security.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. WARD, it was

The Council adjourned.

L. O. DAVID,  
City Clerk

RENE BAUSET,  
Asst. City Clerk.

Compte rendu de l'assemblée du 10 décembre 1912, a. m.

Son Honneur le Maire L. A. Lavallée; Tous présents.

1.—Soumise une offre de la West Valley Land Co. Ltd., de céder à la Cité certaines avenues.

Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef pour rapport.

2.—Soumise une requête de citoyens du quartier St. Henri, s'opposant au projet de l'élévation des voies ferrées de la Compagnie de chemin de fer du Grand Tronc.

Résolu: De faire rapport au Conseil, transmettant tout le dossier concernant l'élévation des voies de la Compagnie du Grand Tronc et suggérant d'autoriser les Commissaires à rencontrer les autorités du Grand Tronc aux fins de déterminer, d'après l'opinion de l'Ingénieur, le meilleur projet à adopter.

3.—Lu un rapport de l'Avocat en Chef de la Cité, "re" ouverture de la rue Dumont, entre les rues Elizabeth et Ontario.

Résolu: D'inviter les propriétaires intéressés à rencontrer les Commissaires au sujet de ladite expropriation, une après-midi qui leur conviendra.

4.—Soumis un rapport de l'Avocat en Chef de la Cité, "re" chauffage de la maison portant le No. 1503 rue Notre Dame Ouest, occupée par M. Ovila Côté, déclarant que les locataires de toute la bâtisse MM. Stonehouse & al, sont obligés de chauffer la partie de la bâtisse occupée par M. Côté, et qu'au cas de refus de ces derniers de ce faire, la Ville serait obligée d'y voir, sauf son recours contre lesdits Stonehouse & al, soit en résiliation de bail ou pour dommages.

Résolu: D'aviser le Trésorier de la Cité et le Surintendant des Edifices Municipaux en conséquence.

5.—Soumis un rapport de l'Avocat en Chef de la Cité, déclarant qu'il n'y a aucune disposition dans la loi qui permette aux Commissaires de faire droit à la demande du curé de la paroisse St. Georges.

Résolu: D'informer le requérant en conséquence.

6.—Soumis un rapport de l'Avocat en Chef de la Cité, "re" plainte du Révd. P. McDonald, concernant la cotisation de certains terrains dans Notre Dame de Grâce, déclarant que la plainte de M. McDonald est mal fondée.

Résolu: D'informer le requérant en conséquence.

7.—Le rapport sur les cas de maladie contagieuse déclarés au Bureau pendant la semaine finissant le 7 décembre, est soumis et déposé aux archives.

Ajournement,

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 10 décembre 1912, p. m.

Son Honneur le Maire L. A. Lavallée; Tous présents.

1.—Soumis un rapport du Médecin Officier de Santé, au sujet de l'arrangement pour le transport des varioleux à l'Hôpital de la rue Moreau déclarant que la maison Bourgie Ltée est prête à continuer l'arrangement aux mêmes conditions.

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant que l'arrangement fait entre la Compagnie Bourgie Ltée, et la Cité continue pour un an aux mêmes conditions, pourvu que ladite compagnie prenne des ordres de la Cité.

2.—Soumise une offre de la Compagnie Carrick Ltd., de céder à la Cité les chemins situés sur la propriété Redpath.

Report of meeting held on the 10th December 1912, a.m.

His Worship the Mayor L. A. Lavallée, all the members of the Board.

1.—Submitted an offer from the West Valley Land Coy Ltd., to cede to the City certain avenues.

Resolved: That the same be referred to the Chief Engineer for a report.

2.—Submitted a petition from the citizens of St. Henry ward, objecting to the elevation of the Grand Trunk Railway Company's tracks.

Resolved: That a report be made to Council transmitting all the documents anent the proposed elevation of the tracks of the Grand Trunk Company and suggesting that the Commissioners be authorized to confer with the Grand Trunk authorities in order to know what is in the Engineer's opinion, the best plan to be adopted.

3.—Read a report from the Chief City Attorney, "re" opinion of Dumont street, between St. Elizabeth and Ontario streets.

Resolved: That the interested proprietors be invited to confer with the Commissioners anent the said expropriation, on an afternoon convenient to them.

4.—Submitted a report from the Chief City Attorney "re" heating of the house bearing No. 1503 Notre-Dame west, occupied by Avila Côté, stating that the tenants of said building Messrs Stonehouse et al are obliged to heat that part of the building occupied by Mr. Côté, and in case the latter should refuse so to do, the City would have to heat the premises, but would have its recourse against the said Stonehouse et al, either by cancelling the lease or claiming damages.

Resolved: To notify the City Treasurer and the Superintendent of Buildings accordingly.

5.—Submitted a report from the Chief City Attorney stating that there is no provision in the law authorizing the Commissioners to grant the request of the parish priest of Saint Georges.

Resolved: That the petitioner be informed accordingly.

6.—Submitted a report from the Chief City Attorney re complaint of the Revd. P. McDonald anent the assessment of certain lots of land in Notre-Dame de Grâce, stating that Mr. McDonald's complaint unfounded.

Resolved: That the petitioner be informed accordingly.

7.—A return of cases of contagious diseases reported during the week ending the 7th December was submitted and filed of record.

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary

\* \* \*

Report of meeting held on the 10th December 1912, p.m.

Present: His Worship Mayor L. A. Lavallée and all the members of the Board.

1.—Submitted a report from the Medical Health Officer anent the contract entered into for the transportation of patients suffering from small-pox to the Moreau street Hospital, stating that the firm Bourgie, Ltd., are prepared to renew the said contract on the same conditions.

Resolved: That a report be made to Council, recommending that the agreement between the Bougie Co., Ltd., and the City be continued for one year, on the same conditions, provided the said company comply with the City's orders.

2.—Submitted an offer from the Carrick Co., Ltd., to cede to the City the roads situated on the Redpath property.

Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef pour rapport.

3.—Soumis un compte de la Page Wire Fence Company Limited, en rapport avec la construction d'une clôture autour du terrain de l'Hôpital.

Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef pour rapport, à l'effet d'accepter les travaux, s'il y a lieu.

4.—Soumis un extrait du procès-verbal d'une séance du Conseil tenue le 25 novembre 1912, à l'effet de renvoyer au Bureau des Commissaires un rapport transmettant copies d'un bill et d'un règlement "re" Electric Service Company.

Résolu: De référer au Département en Loi pour savoir ce que le Bureau peut faire dans les circonstances sur cette question.

5.—Lue une lettre de la Commission Scolaire du village de Villeray, demandant la résiliation de son bail avec la Cité de Montréal pour la bâtisse dont elle se servait comme école Avenue Chateaubriand.

Résolu: D'inviter les représentants de ladite commission à rencontrer le Bureau à ce sujet.

6.—Soumise une lettre de MM. Campbell, McMaster et Papineau, au sujet de l'expropriation de l'avenue Western.

Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef pour rapport demain ou après demain le plus tard.

7.—Soumis un rapport du Surintendant des Marchés recommandant de renouveler la dalle et les dallots des étaux extérieurs du coin nord-est du Marché St. Laurent, au coût de \$36.

Résolu: D'approuver ladite recommandation.

8.—Lue une lettre de M. P. Langlois, renouvelant l'option déjà donnée sur une propriété de la rue de la Montagne.

Déposée aux archives.

9.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef au sujet de la pose de tuyaux dans le quartier Notre Dame de Grâce, par la Montreal Light Heat & Power Company.

Résolu: De référer de nouveau à l'Ingénieur en Chef pour rapport positif des faits, afin que le Bureau soit en mesure de soumettre la question au Département en Loi.

ournement.

L. N. SENECAI.  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 12 décembre 1912 a. m.

M. L. N. Dupuis, Président; MM. Ainey et Godfrey.

1.—Soumis un rapport de l'Agent des Achats et des Ventes, sur le résultat de la vente des matériaux de démolition provenant des bâtisses situées sur la propriété acquise par la Ville pour la construction d'une station de pompe d'égout.

Déposé aux archives.

2.—Soumise une lettre de M. Eug. Payette, architecte, demandant au nom des MM. de Saint Sulpice de faire enlever les poteaux et les arbres qui se trouvent vis-à-vis la nouvelle bibliothèque sur la rue St. Denis.

Résolu: De référer à l'Ingénieur en Chef pour rapport au sujet des poteaux et au Surintendant des Parcs pour rapport au sujet des arbres.

3.—Sur recommandation de l'Ingénieur en Chef, il est

Résolu: D'autoriser la remise à M. H. Bertrand d'un dépôt de \$200. fait en rapport avec la construction d'un égout dans l'avenue Notre Dame de Grâce.

4.—Sur recommandation de l'Ingénieur en Chef, il est

Résolu: D'autoriser la remise à la Sicily Asphaltum Paving Co. d'un dépôt de \$1,170. en rapport avec le pavage de la rue St. Dominique, de la rue Craig à la rue Ontario,

Referred to the Chief Engineer for a report.

3.—Submitted an account from the Page Wire Fence Company Limited, in connection with the erection of a fence around the Hospital's grounds.

Resolved: That the same be referred to the Chief Engineer for a report and with instructions to accept said works, if necessary.

4.—Submitted an extract from the minutes of a meeting of Council held on the 25th November 1912, referring to the Board of Commissioners a report transmitting copies of a bill and of a by-law "re" Electric Service Company.

Referred to the Law Department, in order to know what action should be taken by the Board in these premises.

5.—Read a letter from the School Commissioners of the Village of Villeray, asking that the lease for the building they occupied as a school-house in Chateaubriand avenue be cancelled.

Resolved: That the representatives of said Commissioners be requested to meet the Board in this connection.

6.—Submitted a letter from Messrs Campbell, McMaster and Papineau, anent the expropriation of Western avenue.

Referred to the Chief Engineer for a report for to-morrow or the day after to-morrow at the latest.

7.—Submitted a report from the Superintendent of Markets, recommending that the gutters of the outside stalls at the north-eastern corner of St. Lawrence Market, be renewed, at a cost of \$36.

Resolved: To concur in said recommendation.

8.—Read a letter from Mr. P. Langlois, renewing the option already given on a property situated on Mountain street.

Filed of record.

9.—Submitted a report from the Chief Engineer, anent the laying of pipes in Notre-Dame de Grâce ward, by the Montreal Light, Heat & Power Company.

Referred back to the Chief Engineer for a detailed report, in order that the Board may be in position to submit the question to the Law Department.

Adjourned.

L. N. SENECAI.  
Secretary.

\* \* \*

Report of meeting held on the 12 December 1912, a.m.

Present: Messrs L. N. Dupuis, in the chair, Ainey and Godfrey.

1.—Submitted a report from the Purchasing and Sales Agent, on the proceeds of the sale of the materials of the buildings acquired by the City for the erection of a sewer pumping station.

Filed of record.

2.—Submitted a letter from Mr. Eug. Payette, architect, asking, on behalf of the Revd. Gentlemen of St. Sulpice, that the poles and trees opposite their new library, on St. Denis street, be removed.

Referred to the Chief Engineer for a report as to the poles and to the Superintendent of Parks as to the trees.

3.—On the recommendation of the Chief Engineer, it was

Resolved: To authorize the refund to Mr. H. Bertrand of a deposit of \$200 made in connection with his contract for the laying of a sewer in Notre-Dame de Grâce avenue.

4.—On the recommendation of the Chief Engineer, it was

Resolved: To authorize the refund to the Sicily Asphaltum Paving Co., of a deposit of \$1,170 made in connection with their contract for the paving of St. Dominique St., from Craig to Ontario St.,



5.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef en réponse à une question de l'échevin Clément, au sujet du pavage des rues Marie Anne, Chambord et Beaudry.

Résolu: De référer au Département en Loi pour savoir, étant donné que le pavage de la rue Marie-Anne qui est terminé n'est pas conforme aux spécifications, et que le montant de garantie retenu sur ledit pavage n'est pas suffisant pour couvrir sa réfection, si la Ville peut faire servir le montant total de garantie retenu pour le pavage des trois rues ci-dessus mentionnées pour se rembourser du montant qu'elle a payé pour la pavage de la rue Marie-Anne.

6.—Sur recommandation de l'Ingénieur en Chef, il est Résolu: D'autoriser la remise des dépôts suivants à M. Henri Tessier, entrepreneur des travaux, pour la station de pompes du bas niveau:

- Dépôt de garantie, pour bâtiments de chaudières, \$700
- Dépôt de garantie, pour bâtiments de pompes, \$500

7.—Sur recommandation du Surintendant des Marchés, il est

Résolu: D'autoriser l'exécution de certaines réparations au pontage de la rentrée ouest de la pesée Papineau, au coût approximatif de \$30.

8.—Soumis un rapport du Surintendant de l'Incinération, informant le Bureau du décès de l'ex-contremaître John Turner.

Déposé aux archives.

9.—Sur recommandation de l'Ingénieur en Chef, il est

Résolu: D'autoriser la pose de 100 pieds de tuyaux de 8 pouces au coût de \$275 dans la rue Saint Just, au nord de la rue Ste. Catherine, ladite somme devant être imputée sur le crédit voté pour la pose de conduites principales.

10.—Sur recommandation de l'Ingénieur en Chef, il est

Résolu: D'autoriser la pose de 850 pieds de tuyaux de 8 pouces au coût de \$275 dans la rue de Saint Just, au et Belleverie, quartier Longue Pointe, ladite somme devant être imputée sur le crédit voté pour la pose de conduites principales.

11.—Et advenant midi, le Bureau procède à l'ouverture de soumissions pour la fourniture de deux pompes centrifuge et de réchauffeurs d'eau. Les soumissions suivantes sont ouvertes en présence des parties intéressées, et remises à l'Ingénieur en Chef pour rapport; et les chèques de dépôt sont déposés entre les mains du Trésorier de la Cité, savoir:

Pompe centrifuge.	
Heap & Gardners (Canada) Limited, . . . . .	\$8,000
Escher Wyss & Co. . . . .	3,000
	5,000
John McDougall Cal. Iron Works . . . . .	4,000
	4,000
Can. Gen. Electric Co., . . . . .	8,000
Drummond, McCall & Co., . . . . .	8,000
Réchauffeur d'eau.	
Laurie & Lamb . . . . .	\$250
H. L. Peiler & Co., . . . . .	250
H. W. Petrie of Montreal, Ltd., . . . . .	250
Darling Bros., Ltd., . . . . .	250

Ajournement,

L. N. SENECAI,  
Secrétaire.

5.—Submitted a report from the Chief Engineer in reply to a question put by Ald. Clement, anent the paving of Mary Ann, Chambord and Beaudry streets.

Resolved: Inasmuch as the paving of Mary Ann street which is completed is not in accordance with the specifications and the amount retained on said paving is not sufficient to cover the cost of renewing the same, that said report be referred to the Law Department in order to know whether the City has the right to use the whole amount of the guarantee retained for the paving of the three above mentioned streets in order to recoup itself of the amount it has paid for the paving of Mary Ann street.

6.—On the recommendation of the Chief Engineer, it was

Resolved: To authorize the refund of the following deposits to Mr. Henry Tessier, contractor for the low level pumping station.

Deposit for boiler buildings . . . . .	\$700
Deposit for pumping buildings . . . . .	500

7.—On the recommendation of the Superintendent of Markets, it was

Resolved: To authorize certain repairs to the flooring of the entrance to the Papineau weigh-house at an approximate cost of \$30.

8.—Submitted a report from the Superintendent of the Incineration department informing the Board of the demise of ex-foreman John Turner.

riled of record.

9.—On the recommendation of the Chief Engineer, it was

Resolved: To authorize the laying of 100 feet of 8 inch pipe at a cost of \$275 in de St. Just street, north of St. Catherine street, said sum to be charged against the appropriation voted for the laying of mains.

10.—On the recommendation of the Chief Engineer, it was

Resolved: To authorize the laying of 850 feet of 8 inch pipe at a cost of \$2,225 in de la Rocheblave and Belleverie streets, Longue Pointe ward, said sum to be charged against the appropriation voted for the laying of mains.

11.—And it being noon, the Board proceeded to open the tenders for the supply of two centrifugal pumps and feed water heaters.

The following tenders were opened in presence of the interested parties, and referred to the Chief Engineer for a report; and the cheques were deposited with the City Treasurer, to wit:

Centrifugal pump.	
Heap & Gardners (Canada) Limited, . . . . .	\$8,000
Escher Wyss & Co. . . . .	3,000
	5,000
John McDougall Cal. Iron Works . . . . .	4,000
	4,000
Can. Gen. Electric Co., . . . . .	8,000
Drummond, McCall & Co., . . . . .	8,000
Feed Water Heater.	
Laurie & Lamb . . . . .	\$250
H. L. Peiler & Co., . . . . .	250
H. W. Petrie of Montreal, Ltd., . . . . .	250
Darling Bros., Ltd., . . . . .	250

Adjourned.

L. N. SENECAI,  
Secretary.

## CONSEIL MUNICIPAL

ASSEMBLEE SPECIALE DU 30 DECEMBRE 1912

## Ordre du jour

## RAPPORT

- 1— BUREAU DES COMMISSAIRES.—Soumettant le budget pour l'année prochaine.

## MOTIONS.

- 2— MENARD.—Pour permettre que certaines remarques soient faites relativement aux amendements à la charte. (23 décembre.)
- 3— LAPOINTE, L. A.—Pour amender certains règlements concernant le taux d'intérêt sur les emprunts. (23 décembre.)
- 4— LAPOINTE, L. A.—Pour l'adoption d'un règlement concernant les voitures à moteur pour le transport des voyageurs. (23 décembre.)
- 5— LAPOINTE, L. A.—Pour l'adoption d'un règlement pourvoyant à l'inspection des refuges publics. (23 décembre.)
- 6— LAPOINTE, L. A.—Pour l'adoption d'un règlement "re" voitures à moteur, etc (23 décembre.)
- 7— MARTIN.—Pour amender le règlement No. 433 "re" robinets d'arrêt. (23 décembre.)

## REGLEMENTS

- 8— 2me et 3me lectures d'un règlement amendant règlement No. 260 "re" édifices. (27 mai.) (L. A. Lapointe.)\*\*
- 9— 2me et 3me lectures d'un règlement amendant les règlements Nos. 11 et 19 concernant les édifices dans le quartier Bordeaux. (15 juillet) (Ménard)\*\*
- 10— 2me et 3me lectures d'un règlement à l'effet d'annexer une certaine partie du quartier Ste Marie au quartier Rosemont. (16 septembre.) (Drummond) (Imprimé.)\*\*
- 11— 2me et 3me lectures d'un règlement amendant le règlement No. 414 "re" circulation. (9 août.) (Robinson.)\*
- 12— 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement amendant le règlement No. 210 afin de permettre à la Cie des Tramways de Montréal de transporter des marchandises. (10 octobre.) (Bastien.)\*
- 13— 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement abrogeant et remplaçant le règlement No. 130 concernant la fumée. (10 octobre.) (Boyd.)\*

## CITY COUNCIL

SPECIAL MEETING OF DECEMBER 30th 1912

## Order of the day.

## REPORT

- 1— BOARD OF COMMISSIONERS.—On the appropriations for the coming year.

## MOTIONS.

- 2— MENARD.—To allow certain remarks in connection with the amendments to the Charter. (23rd December.)
- 3— LAPOINTE, L. A.—To amend certain by-laws concerning the rate of interest on loans. (23rd December.)
- 4— LAPOINTE, L. A.—For a by-law concerning motor vehicles for the conveyance of passengers. (23rd December.)
- 5— LAPOINTE, L. A.—For a by-law to provide for the inspection of public refuges. (23rd Dec.)
- 6— LAPOINTE, L. A.—For a by-law "re" motor vehicles etc. (23rd December.)
- 7— MARTIN.—To amend by-law No. 433 "re" stop cocks. (23rd December.)

## BY-LAWS

- 8— 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 260 "re" buildings. (27th May.) (Lapointe, L. A.)\*\*
- 9— 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-laws Nos. 11 and 19 concerning buildings in Bordeaux Ward. (15th July) (Ménard)\*\*
- 10— 2nd and 3rd reading of a by-law to annex a certain part of St. Mary Ward to Rosemont ward. (16th September) (Drummond.) (Printed)\*\*
- 11— 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 414 "re" traffic. (9th August.) (Robinson.)\*
- 12— 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 210 to allow the Montreal Tramways Co. to haul freight. (10th October.) (Bastien.)\*
- 13— 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to repeal and replace by-law No. 130 "re" smoke, (14th October.) (Boyd.)\*

- 14— 2me et 3me lectures d'un règlement "re" édifices dans le quartier Bordeaux. (Ménard) (31 octobre.)
- 15— 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement amendant le règlement No. 444 "re" édifices dans le quartier Mont Royal. (25 nov.) (Prud'homme).
- 16— 1re, 2me et 3me lectures d'un règlement "re" construction des édifices. (25 novembre). (Clément).

## SUR LE BUREAU

## RAPPORT

BUREAU DES COMMISSAIRES.—Concernant le croisement de l'avenue du Parc par la ligne de la Cie. du chemin de fer Canadien du Pacifique. (25 novembre.)

NOTE.—Les item marqués ainsi: \* ont été appelés et et n'ont pas été pris en délibération (\* une fois; \*\* deux fois).

- 14— 2nd and 3rd reading of a by-law "re" buildings in Bordeaux ward. (Ménard.) (31st October.)
- 15— 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 444 "re" buildings in Mount Royal ward. (25th November.) (Prud'homme.)
- 16— 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law "re" construction of buildings. (25th November.) (Clément.)

## ON THE TABLE.

## REPORT

BOARD OF COMMISSIONERS.—Anent the crossing of Park Avenue by the Canadian Pacific Railway Co. (25th November.)

NOTE.—Items marked thus: \* were called and not proceeded with (\* once, \*\* twice).

MUTATIONS DE PROPRIÉTÉS. Suite. — TRANSFERS OF PROPERTIES. Oot.

HOHELAGA ET JACQUES-CARTIER—(Suite—Continued)

Table with columns: Quartier/Ward, No d'enregistrement/Registration Number, Date de l'enregistrement/Date of registration, Date du contrat/Date of deed, Vendeur/Vendor, Acquéreur/Purchaser, No. du cadastre/Cadastral number, Etendue—Area, Rue/Street, Genre—Description, and Prix/Price. The table lists numerous property transactions in Montreal, including details like 'Longue Pt.', 'St Denis', and 'Laurier' wards, with specific registration numbers and dates.

MUTATIONS DE PROPRIETES--TRANSFERS OF PROPERTIES

Table with columns: Quartier/Ward, No. d'enregistrement/Registration Number, Date de l'enregistrement/Date of registration, Date du contrat/Date of deed, Vendeur/Vendor, Acheteur/Purchaser, No. du cadastral/Cadastral number, Entendue/Area, Rue/Street, Prix/Price. Contains multiple columns of property transaction data.

